



Contradiccion riba cifra di muchu cu no a sigui les

Pagina 2

- **Mayoria di
scol lo habri 1
di juni**

Pagina 4

- **Surinam:
Derota pa
Bouterse**

Pagina 8

- **Lansamento
historico
di SpaceX
posponi**

Pagina 20

ARUBA TODAY[®]

Thursday
May 28, 2020

T: 582-7800
www.arubatoday.com
facebook.com/arubatoday
instagram.com/arubatoday

Aruba's ONLY English newspaper

Update for Aruba's visitors



Page 32

U.S. on cusp of marking at least 100K deaths from virus

By CARLA K. JOHNSON,
HANNAH FINGERHUT and
LISA MARIE PANE

Associated Press

WASHINGTON (AP) — The United States was on the cusp of marking at least 100,000 deaths from the coronavirus, a once-unthinkable toll that now appears to be just the beginning of untold misery in the months ahead as Las Vegas casinos and Walt Disney World make plans to reopen, crowds of unmasked Americans swarm beaches and public health officials predict a resurgence by fall. The stark reality comes as only half of Americans said they would be willing to get vaccinated if scientists are

successful in developing a vaccine, according to a new poll released Wednesday from The Associated Press-NORC Center for Public Affairs Research.

Dr. Anthony Fauci, the nation's top infectious disease expert, issued a stern warning after viewing video showing Memorial Day crowds gathered at a pool party in Missouri.

"We have a situation in which you see that type of crowding with no mask and people interacting. That's not prudent and that's inviting a situation that could get out of control," he said during an interview Wednesday on CNN.

Continued on Page 25



Artist Jorge Rodriguez-Gerada works on a 20,000 square foot mural of a healthcare worker near the Queens Museum, back left, and the USTA Billie Jean King National Tennis Center, back center, in the Queens borough of New York, Wednesday, May 27, 2020.

Associated Press

Minister Lampe ta defende su maneho

Contradiccion riba cifra di muchanan cu no a sigui les



ORANJESTAD – Diamars ultimo durante e reunion den parlamento riba situacion actual den enseñansa, minister di Educacion, Ciencia y Desaroyo Sostenibel, Armando ‘Rudy’ Lampe a trece algun data a base di un encuesta traha pa departamento di Enseñansa.

El a laga sa cu un 49% di e muchanan a señala cu durante e periodo aki cu no tabatin scol, nan por sigui haya educacion a distancia. Lampe a reconoce cu tambe cu un

grupo di 51% mucha cu tambe tin derecho riba educacion, a resulta afecta.

E cifra cu e mandatario a trece dilanti den parlamento ta contradeci e cifra cu minister presidente, Evelyn Wever-Croes a trece dilanti pa argumenta e necesidad di gobierno pa habri scol bek. E mandatario a yega di señala cu un 60% di nos muchanan no a haya niun tipo di les for di 13 di maart ultimo, dia cu Covid-19 a bati nos porta cu dos caso positivo. Nos scolnan a wordo cera mas cu dos

luna pasa pa evita e contagio di e virus aki.

El a sigui menciona cu e mesun encuesta aki a muestra cu alrededor di 79% di nos muchanan a indica cu nan tin internet. Pero mayoria di nan un device so nan tin pa hogar. Un situacion cu ta dificulta cu nan por haya les pareu ora cu tin mas cu un mucha den cas pa comparti e mesun device. Minister Lampe a declara cu esaki ta un punto cu nan ta bay traha riba dje. “Ya nos tin plan caba pa atende cu e parti aki,” el a bisa.

El a menciona cu e mesun encuesta aki a muestra cu un 21% di e muchanan no tabatin internet. E cifra aki produci pa e encuesta realisa pa departamento di Enseñansa a wordo confirma pa Setar mes. P’esey nan a dicidi di concentra riba e candidatonan pa examen, caminda Setar den gesto solidario a pone data gratis pa e studiantenan cu mester presenta nan examen final.

Segun Lampe e prioridad cu nan a duna na e candidatonan di examen final a duna su fruta. Ya cu a marca record riba e cantidad di studiantenan cu a slaag.

Maneho y digitalisacion

Minister Lampe a bisa cu gobierno ta cumpliendo cu e programa di gobernacion Hunto pa Aruba dor di ofrece diferente posibilidad riba tereno di digitalisacion di educacion. El a bisa cu e ta orguyoso di e programa aki di gobierno, pasobra e ta un ‘programa visionario.’ Un programa cu a anticipa e desaroyo cu mundo henter ta pasando aden. Segun e mandatario e crisis

aki a muestra cu esaki tabata e direccion corecto pa nos por a deal cu un crisis cu ‘nos no a pidi y cu a dal nos di sorpresa’.

El a bisa cu for di aña pasa nan a anuncia cu digitalisacion den enseñansa ta asina importante den nan Plan di Educacion Nacional (PEN) 2030. Nan plan a brinda posibilidad pa sigui duna educacion, ya cu e facilidad digital a bira e medio cu por wordo uza pa tog e muchanan por keda haya educacion.

“No ta minister di Onderwijs ta impone cambio, manera ta wordo bisa,” asina e mandatario a reacciona riba e criticanan cu e ta bin hayando, no solamente di e fraccion di oposicion, sino di e mesun sindicatonan cu ta representa e trahadonan di enseñansa.

Lampe ta argumenta cu e mesun crisis di Covid-19 a ‘impone riba nos un realidad nobo.’ Y nos mester adapta na e normanan nobo, y nos sistema di enseñansa no ta un excepcion. Pues no ta e impon’e, sino cu realidad ta impone esaki riba nos.

Awe referendum pa trahadonan di cinco departamento di aeropuerto

ORANJESTAD - Awe ta tuma luga e prome referendum organisa pa departamento di Mediador di Gobierno, despues cu e medida di shelter in place a wordo kita. Departamento di gobierno a cuminsa duna nan servicio bek durante e di 2 fase di flexibilidad di actividad economico.

E referendum aki a wordo pidi pa sindicato STA, caminda sindicato FTA tambe ta bay participa den dje.

Mediador di Gobierno, Anselmo Pontilius, a bisa cu sindicato STA a pidi un referendum pa varios departamento pa trahadonan di aeropuerto (Triple A N.V.). E referendum ta tuma luga awe 28 di mei den oranan di mainta, caminda diferente grupo ta participa den dje. Ta wordo spera cu ya den oranan di merdia e referendum aki ta bin cla pa cinco departamento di aeropuerto: charlie charlie, ASU, AMU, Security y Landside.

Mediador a reuni cu tur parti envolvi, prome cu e crisis y despues cu e medidanan a bira mas flexibel, pa cumpli cu loke ley di referendum ta stipula.

Pontilius a explicita cu e referendum a wordo pidi prome cu e crisis di e coronavirus/Covid-19 a dal nos pais. Den e sentido cu si no tabatin e medidanan introduci pa evita e contagio di e virus den nos comunidad, ya e referendum por a tuma luga caba. Pero unabes cu e crisis a surgi cu tur su consecuencianan e referendum a wordo posponi, y esaki ta tuma luga awe.

Mirando cu ainda aeropuerto no ta operacional tabatin peticion pa cambia e fecha di e referendum. Pero Mediador di Gobierno a dicidi pa esaki tuma luga den nan sede situa na Dr. Henriquezstraat 19. Nan a bini cu un serie di orario pa diferente grupo y pa diferente departamento cu nan trahadonan ta bay participa di e referendum aki.

Igualmente Pontilius a bisa cu nan ta tene cuenta cu tur regla di higiena y distanciamiento social cu ta wordo exigí di parti di autoridadnan di salubridad publico (DVG).

Nan a bin cu diferente orario tambe pa evita aglomeracion di hende na e mesun momento. Segun Mediador di Gobierno nos ta papiando di alrededor di 110 trahado reparti den cinco departamento.

“Esey no kiermen cu tur departamento ta bay vota den e mesun momento, sino cu tin orario stipula for di 8’or di mainta te por lo menos 2’or di merdia.”

E resultado di e referendum ta wordo conoci awe mes. A pesar cu e situacion actual di Covid-19 ta afectando tur compania y tur empresa, e derecho di e trahadonan ta keda, y e derecho pa trahadonan busca representacion sindical pa medio di un referendum ta un di nan.



Anko Koopmans director di Serlimar:

‘Mi enfoke ta pa wak con nos por salba Serlimar’

ORANJESTAD - Dianan pasa, ex-minister Candelario Ambrosio ‘Booshi’ Wever a trece dilanti un biaha mas su disgusto pa via di e denunciacion cu el a haci desde basta tempo pasa contra otro ex-minister pa loke ta trata e maneho di Serlimar y su posibel bancarota.

Durante un entrevista cu Bon Dia Aruba a haci cu Anko Koopmans, actual director di compania Serlimar, a haci varios pregunta tocante e acusacionnan cu Candelario Ambrosio ‘Booshi’ Wever a haci riba un investigacion cu mester haci den e compania, su maneho actual y su posibel bancarota.

Den prome instante Koopmans a expresa cu e ta un persona apolitico y cu e ta traha pa bienestar di e compania Serlimar y pa Aruba en general. Ademá cu e no tabata al tanto di loke Wever a expresa den un entrevista, cu tin di haci cu un investigacion di e compania Serlimar.

Di mesun manera, Koopmans a trece dilanti: “Te ainda mi ta wak partidonan culpa otro pa cu Serlimar, jammer pasobra tur partido por a haci un tremendo trabao pa duna Serlimar e sosten cu e tabata merece e temponan ey. E por atacha mi persona, pero mi ta un profesional y mi a bini pa cambia Serlimar y purba salba Serlimar di un posibel bancarota. Si esey ta logra mi a gana mas cu mi posible-

mente por a perde. Riesgo semper tin y esey mi a tene cuenta cune prome di tuma e encargo aki. Mi no ta bay hinca mi curpa den e bataya politico, pasobra esey ta perdimento di energia cu mi ta hinca den un “herstel” plan pa cu Serlimar.”

Ademá, el a informa cu te ainda Raad van Toezicht di Serlimar no a haci un investigacion interno tocante e acusacionnan aki.

Pa loke ta trata e acusacionnan cu siman pasa e parlamentario Hulandes, Andre Bosman a haci y a menciona publicamente den Tweede Kamer – cu muy pronto un ex-minister lo cay cera pa motibo di iregularidad den Serlimar – Koopmans a expresa cu esey ta e parlamentario su opinion. “Mi no por duna un opinion riba esaki, pa motibo cu mi no sa e detaye cu e persona por tin”, ademá “actualmente mi ta scucha cierto personanan cu ta papia den prensa, pero mi enfoke ta pa wak con nos pos salba Serlimar.” Asina mes, el a declara cu si mester bin un investigacion esey lo tende di e minister of di e Raad van Toezicht.

Como director di e compania aki, Koopmans a manifesta cu actualmente Serlimar no tin e fondo financiero pa sigui, y p’esey a puntra pa “surseance van betaling”. Di mesun manera, el a señala cu e mes no ta pensa hopi riba e acusacionnan, pa motibo cu e sa cu



ta traha siguiendo e reglanan. “Mi ta integro y si mi ta wordo ‘forsa’ di no sigui e reglanan, mi lo tuma mi decision y busca un otro reto den mi carera profesional, tur hende sa esaki caba”, Koopmans a sigura.

Pa finalisa, Koopmans a bisa cu locual a pasa den pasado cu e compania, no ta bay yud’e awor (por ta siña di dje). “Si nos no pone tur hende den Serlimar nanishi den un direccion, no tin futuro pa Serlimar. Nos clientenan y full Aruba mester di Serlimar.”

Ademá a bisa cu e ta purba cu e team involvi pa drecha cierto caminda den Serlimar, baha gasto, aumenta entrada y si tur cos ta bay bon, e tin speransa cu Serlimar por sali di e situacion precario aki.

Mayoria di scol lo habri pa 1 di juni

DVG lo controla pa scolnan cumpli cu protocolnan existi



ORANJESTAD – Dia 1 di juni ta e fecha limite cu gobierno a stipula cu tur scol habri bek.

A pesar cu nan ta trahando pa scolnan por habri bek brindando tur seguridad di higiena pa nan docente- y studiantenan, tin scol cu tin su retonan debi na nan infra-estructura deteriora pa nan por cumpli cu tur e pre-requisitonan di DVG, ya cu nan edi-

ficio no ta adecua.

Minister Presidente, Evelyn Wever-Croes a yega di informa cu reunionnan ta bin tumando luga cu directiva di e diferente scol. E tipo di reunion aki ta bayendo den un bon direccion y mayoria di scol tin pensa di habri entre 25 di mei pa 1 di juni.

“Pa 1 di juni nos ta bay mira cu mayoria di scol lo ta hab-

riendo,” el a bisa.

Tur e apertura riba tereno di enseñansa ta tuma luga cu protocolnan stipula pa DVG. Pero sigur e ambiente di scol no ta bay ta mescos cu antes, ya cu mester tin protocol cu mester cumpli cune. Cada scol lo informa e mayornan tambe riba nan.

Den esaki nan ta poniendo extra atencion riba loke nan ta yama ‘gruponan di riesgo’. Nan ta docente y estudiante cu por ta confronta cu algun problema di salud of otro circunstancia cu mester tene cuenta cune.

Control di DVG

Pa loke ta e parti di control pa determina si e scolnan ta acto pa ricibi su personal bek, Sharline Koolman di DVG a

declara cu durante e tipo di reunion aki cu ta tumando luga riba dialuna, nan ta wordo informa di cualkier situacion, ya cu nan ta forma parti di e deliberacion aki.

Den e tipo di reunion aki tur e puntonan di pre-requisitonan di DVG pa cada scol por habri bek, ta wordo discutí. Y si den caso, mester bay controla, DVG ta haci e tra-

bao aki tambe.

Koolman a laga sa cu e tipo di reunion ta bayendo bon y hopi profesional. DVG ta conta cu e directiva di cada scol ta dunando tur informacion manera debe ser. Te aworaki nan no ta mira niun problema pa nan por cumpli cu nan requisitonan existi pa nan por habri bek.

Minister Lampe ta sali ileso di Parlamento

ORANJESTAD – Despues di un reunion maratonico den Parlamento diamars den dia y anochi, unda ministro encarga cu enseñansa dr. Rudy Lampe a defende su maneho, a termina e sesion cu algun mocion, di cual esun di desconfiansa tabata esun mas importante.

Manera tabata di spera, e mocion entrega di parti di oposicion no a haya apoyo di e partidonan cu ta sostene e gobierno di coalicion. Esey no tabata implica cu no tabatin critica y preocupacion tambe di parti di e parlamentarianan di banda gubernamental.

Di banda di e mandatario el a muestra riba varios situacion cu ta requeri accion di su banda. Tin varios situacion na scol unda cu no tin suficiente alumno pa hustifica subsidio di gobierno, y segun e ministro su maneho mester ta pa resolve esakinan.

Parti grandi di e critica, di ambos banda, no tabata e desacuerdo tocante e necesidad di cierto cambio y innovacion, sino mas bien e velocidad y e cantidad di cambio cu e mandatario ta desea di implementa den poco tempo. Tin preocupacion

grandi riba e introduccion accelera di enseñansa online por ehemplo, mientras cu tin duda si e situacion ta apto pa haci esaki, sin cu e recurso- nan ta disponible, entre otro. Di otro banda e situacion actual ta asina cu di mes e medidanan cu mester tuma na e scolnan ora nan habri ta obliga na tin solamente un parti di e muchanan na scol. Esey a hiba por ehemplo na e idea pa e muchanan di scol basico bay scol dos dia pa siman so, y e demas dianoan haya les online. Pa e proximo aña escolar e imagen ey no ta cambia tampoco.

Scuchando e preocupacionnan, e ministro a haci e compromiso cu e ta bay dialoga cu esnan involvi den e plannan cu e ta propone. Sin embargo, e no a expresa disposicion pa para e proceso pa loke ta ehecuacion di esakinan. Despues di e dos tandanan di debate, e votacion riba e mocion di desconfiansa a duna e resultado anticipa, unda solamente e representantenan di oposicion a vota pro. Cu esey e ministro a keda ileso, sin embargo e problemanan den enseñansa ta leu di ta resolvi, tambe pasobra e recurso- nan no ta disponible y e dialogo priminti lo mester tuma lugar ainda.



**Appreciable cliente,
En conexión cu e situación di
e virus Covid-19, Caribbean Speed Printers
kier a pidi cooperacion di tur cliente
pa hasi uso di nos sistema di email:**

noticia@bondia.com

news@arubatoday.com

aviso@bondia.com

accounting@bondia.com

info@bondia.com

**Tambe kier a recorda tur cliente pa hasi pago
online riba e siguiente cuentanan:**

Aruba Bank # 332668

CMB #23951903

RBC #13307728

Editor

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Ass. Dir. Ehecutivo

Xiomara Arends

Redaccion Ehecutivo

Leo Maduro (hefe de redaccion)
Nicola Gonzalez (redactor ehecutivo)
Pilar Flores (redactor ehecutivo)

Redaccion

Benjamin Romero
Kenna Hernandez
Andreina Morillo

Departamento Digital

Juan Luis Pinto

Ehecutivo di Benta

Sulaika Croes

email: sulaika.croes@cspnv.com

Linda Reijnders

Aviso y Arte

Sandra Loefstop
Lisa Tromp
Shannon Geerman

Administracion

Mariette Engelhart
Martha Arteta de Ariza
email: accounting@bondia.com

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Francis Dirksz

Colaboracion

Luis Villegas
Associated Press
Ret Karibense
Upload Media Aruba

Afiliacion

Sociedad Interamericana
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Adres: Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
Website: www.bondia.com
Facebook: @bondianoticia
Instagram: bondiaaruba

BON DIA ARUBA ta un corant
redacta y imprimi na Aruba y ta
obenibel di dialuna te cu diasabra.
Ningun contenido por wordo reproduci
sin permiso di editor.



Editorial

Hende sin religion... No tin derecho...?

Den e debate den parlamento di diamars pasa tabatin otro tema cu a capta nos atencion. Esey ta e argumentacion di e mandatario encarga cu enseñansa, pakico el a opta pa otorga un scol cu un background religioso, cu no tin suficiente alumno mas, e beneficio di keda cu un scol, riba e preferencia pa mantene un scol publico, cu si tin suficiente alumno y cu si ta cumpli cu stipulacionnan di ley. Riba e pregunta pakico no ta continua e scol publico y ta opta pa continua e scol cu ideologia religioso, e mandatario a referi extensamente na e historia di e bataya entre religionnan na Hulanda, cu a hiba na loke ta yama e 'verzuiling' di sociedad Hulandes. Den e lucha ey cada religion, o coriente ideologico, pasobra na cierto momento e coriente social-democrata tambe a bira un parti fuerte di e sociedad ey, tabata haya nan propio scol, iglesia, pero tambe e bida economico a keda dividi segun e 'columnanan' aki. Como bon catolico bo no tabata cumpra pan cerca un panadero protestant, mientras cu e protestant no tabata cumpra nada cerca e carnicero catolico. Den e lucha aki, e conquista di e propio scolnan tambe tabata un elemento importante, cu consecuencia cu e scolnan catolico y protestant semper tabatin un presencia fuerte.

Sin embargo, y esey e mandatario no a menciona, Hulanda a cambia. Mas di dos tercera parti di e poblacion ta duna di conoce cu nan no ta practica ningun religion y esey a haci cu e necesidad di scol cu base religioso a bira hopi menos. Esey no ta kita cu e scolnan cu background religioso tin nan presencia den comunidad, pero e lucha ideologico ta 'long gone'. Ta respeta nan derechonan y punto. Pero, ora cu den un cierto zona no tin un base religioso mas pa sustenta un scol, ta dificil pa kere cu ta bay cera un scol publico, cu si tin su alumnonan, pa duna prioridad na un scol di tendencia religioso, pa no 'cay back den e era di lucha ideologico' conoci como e 'schoolstrijd'. Pero den tur esey, nos ta hera lubida cu nos ta na Aruba.

Cerca nos tambe den pasado tabatin señalnan di lucha pa influencia den e scolnan, loke a resulta den e reparticion actual cu nos tin. E gran mayoria catolico ta keda expresa den un bon cantidad di scol unda nan cultura y religion ta prevalece, y tambe tin e scolnan di signatura protestant. Tur

esey ta perfectamente OK. E caso actual, unda e ministro ta opta pa duna un scol protestant un scol publico, en todo caso e alumnonan, pasobra ta di supone cu ta cera e scol publico, djis pa e no 'haya pleito cu ningun grupo di cierto religion' ta zona sumamente debil y poco convincente. Loke por observa aki ta cu e ministro no a ripara tampoco cu Aruba tambe a cambia. E cambionan cu a bin den composicion di e poblacion no ta culpa di ningun hende, ta simplemente cambio cu si tin como consecuencia cu e base pa e scol particular ey a bay. Ta keda e punto cu, ora no por yena un scol mas cu mucha di e grupo concerni, e ta na promer lugar nan problema cu nan no tin un base den e poblacion. En todo caso e no ta na promer lugar e problema di e mayornan cu explicitamente ta scoge pa un scol unda no ta practica ningun religion. Ta pesey tin scol publico unda descendencia ni creencia ta hunga un papel. Tin hopi mas mayor awendia cu kier manda nan yiunan na un scol neutral, pasobra nan mes no ta practica un religion y por lo tanto no ta sinti necesidad pa manda nan yiu un scol di e corte ey.

E manera cu e ministro ta descarta eventual protesta o obhecion di banda di esnan cu ta manda nan yiunan un scol neutral ta demasiado 'facil'. Ni sikiera nos a tende e mencion di e obligacion di e scol cu awor por continua, pa en todo caso garantisar e deseo di e mayornan cu ta haya nan mes obliga pa manda nan yiu e scol ey, cu nan yiunan no mester di sigui e lesnan y celebracionnan di religion cu ta parti di e curriculum di e scol. E argumento di e ministro encarga ta cu na Aruba tur scol ta 'publico', pasobra supuestamente ta gobierno ta paga tur... Ta logico cu gobierno ta paga tur scol, hustamente pa garantisar cu esnan cu ta desea di tin un scol a base di nan creencia, por haya esaki. Esey no ta hacie un scol publico, den e sentido cu mayoria di hende ta comprende bao di esey. Weg di palabra di banda di e mandatario no ta cambia esaki. Nos ta kere cu ta algo otro por ta hunga un papel aki. Pakico den caso di Schakelcollege, unda religion no ta hunga un papel, ta sucede e mesun cos aki: un scol cu a keda cu poco alumno ta haya bida nobo, a traves di pasa pa nan un scol di mas di 500 alumno. E pregunta cu ta keda ta pakico e ministro tin un afan asina grandi pa 'get rid' di poco scol publico?

Colombia: Timochenko a propone cambia number di Partido FARC



BOGOTA (Infobae) – **Rodrigo Londoño Echeverri, presidente di Partido FARC y conoci den su añanan como guerrillero como ‘Timochenko’, a afirma cu un di e principal**

mayoria grandi di persona desplasa.

E proposicion aki no ta algo nobo, ya a wordo sosteni den e prome Asamblea Nacional, pero su proposicion ‘Partido Nueva Colombia’ a wordo derota pa esunnan cu tabata prefera mantene e number di FARC, pero cambiando e letranan di ‘Fuerzas Armadas Revolucionario de Colombia’ pa ‘Fuerza Alternativa Revolucionaria del Comun’. E grupo aki tabatin como lider Ivan Marquez y Jesus Santrich, ken a deserta di e acuerdo di paz a tuma armanan bek lansando e ‘Nuevas FARC’.

“Tin cu laga atras e carga historico cu e number tin”

Timochenko a afirma diadomingo pasa den un entrevista, “Ta realidad asina nos no a kier. Mi ta compronde compañeronan cu ta sinti cu e number tin un legado historico, un vinculo sentimental, pero tin un realidad”. El a agrega.

Pa e ex-hefe guerrillero parti di e realidad aki ta cu e number tin dificultad cu su rol actual como partido politico, specialmente ora di busca y haya siguidonan nobo, pa motibo cu e number FARC ta produci ‘un mensahe basta complica, incluso ta genera distancia ora di bay papia cu un hende’.

E declaracionnan di Timo-

chenko ta produci despues di un polemica den interior di e partido den cual varios miembro a pidi su renuncia den un carta, despues cu e lider di e colectivo no a rechasa e nombramento di Jorge Tovar, yiu homber di e ex-paramilitar Jorge 40, den e coordinacion di e victimanan di Ministerio di Interior.

Den todo caso, Londoño Echeverri a afirma cu e cambio di number lo mester ta sometido pa votacion den Asamblea di e partido y mester conta cu un bista bon den e mayoria di su delegadonan pa lo por haci efectivo esey. Sinembargo, pa e ultimo comandante en hefe di FARC ta claro cu mester cambia.

El Salvador: Bukele a confesa cu ta tuma hydroxychloroquine

SAN SALVADOR (Infobae) - **Presidente di El Salvador, Nayib Bukele a bisa cu e ta tuma hydroxychloroquine como ‘profilaxis’ y a pidi pa Organizacion Mundial di Salud (WHO) revisa e decision di saca esey for di protocol di atencion di COVID-19.**

“Mi ta bay sigui us’e, pa e hende cu lo kier us’e lo por utiliza como profilaxis y humildemente mi lo solicita pa revisa e protocol, pasobra nos ta un pais chikito”, e mandatario Salvadoreño a bisa den un conferencia di prensa.

El a sostene cu ‘hopi pais rond di mundo tambe ta us’e’ pa motibo cu ‘aparentemente

si tin un efecto positivo’ den e tratamiento di enfermedad.

Aunke e ta us’e, e mandatario a sigura cu hydroxychloroquine a wordo saca for di protocol di atencion utilisa na El Salvador.

“Nos lo no bay den contra di e marea. Nos protocol no ta inclui hydroxychloroquine, lo tabatin esey pero nos a sak’e ora nan a bisa pa sak’e”, el a agrega.

No obstante, el a indica cu hydroxychloroquine ‘no ta un medicamento nobo of un cos hopi grave’, pa loke dokternan Salvadoreño lo por sigui recomenda e medicamento aki.

E director general si WHO, Tedros Adhanom Ghebreyesus dialuna ultimo a anuncia cu e organismo lo detene temporalmente e ensayo clinico cu hydroxychloroquine den pashentnan cu COVID-19, na momento cu a detecta un indice mayor di mortalidad den personanan malo cu a ricibi e tratamiento ey.

Den un cadena nacional di radio y TV, e presidente a sigura cu e pais a adkiri 575 milyon dolar den hydroxychloroquine y azitromicina, pero diamars ultimo a coregi e dato y a aclaria cu e inversion tabata di 575.000 dolar.



PAHO ta pidi gobiernonan di Latino America no ‘flexibilisa restriccioannan’

(France24) - **Organizacion Panamericano di Salud (PAHO) ta adverti cu e region ta e ‘epicentro’ di pandemia COVID-19 y ta**

pidi pa tuma medidanan urgente na Brasil, Peru, Chile, El Salvador, Guatemala y Nicaragua.



Carissa Etienne ta e director principal na America di e organismo di salud aki, un region cu awe ta epicentro global di e pandemia pa COVID-19.

Dianan despues cu Brasil a registra su siman cu mas victimanan fatal, Etienne a bisa cu no ta momento pa relaha e medidanan pa controla e expansion di e virus.

Den un conferencia di prensa dia 26 di mei ultimo, e director di PAHO a bisa cu Latino America a surpasa caba Merca y awor Europa pa loke ta trata e cantidad di contagio (cu 2,4 milyon di positivo pa e enfermedad y 143.000 morto).

Pero PAHO ta especialmente preocupa pa e caso di Brasil. Segun Instituto Johns Hopkins, Brasil tin mas di 374.000 caso di COVID-19 y 23.473 victima fatal. Un situacion cu a bira pio pa e decisionnan di presidente Jair Bolsonaro, cu a bay contra di e medidanan di aislamiento ordena pa e gobernador di e estadonan federal y a rechasa den varios biaha e cu ta un virus letal.

Pero no ta e unico pais cu ta den e ‘black list’ di PAHO. E funcionario tambe a adverti riba e situacion di Peru, Chile y paisnan na unda tin señalnan di ‘aceleramiento’ di e contagio.

Peru a estende e cuarentena nacional te fin di juni, tin mas di 123.000 caso cu 3.629 morto y Chile mas di 77.000 contagio cu un cifra fatal di 806.

Consciente di e impacto di e cuarentena economico den e paisnan aki, PAHO ta recomienda un combinacion di medidanan cu ta bay desde distanciamiento social, fortalece e sistema di salud publico y pruebanan masivo di diagnostico.

Etienne tambe a adverti cu por ta creciendo otro problema na par di COVID-19 cu ta e gravedad di enfermedadnan cu no ta transferibel.

Pabien! Na e prome 297 companianan cu a ricibi e seyo di pre-check di Aruba Health & Happiness Code!

Nos ta gradici boso pa boso dedicacion y colaboracion pa asina eleva nos nivel di higiena y salud cu ta contribui na e futuro duradero di Aruba.



Food & Beverage

1511 Coffee Boutique
3 Brothers Barbecue
5 o' Clock Somewhere Bar
Alibaba Grill Bar Restaurant
Amada's Kombucha
Amore Mio Pizzeria
Amuse Meets Barbecue
Anna-Maria's Autentico Ristorante Italiano
Aquarius restaurant
Aruba Experience Café
Aruban Seafood
Así es mi Perú
Azia Restaurant & Lounge
Balashi Beergarden Café
Bavaria Restaurant
Beach Club
Bistro de Suikertuin
Blue Bar
Bohemian Restaurant
Bombaztea Aruba
Bowls Noodle Bar Aruba
Bright Bakery
Bugaloe Beach Bar & Grill
Burgerking
Cafe 080
Café Restaurant Bingo
Café the Plaza
Casa Tua Arawak
Casa Tua Seaport
Chalet Suisse Restaurant
Ché Bar
Chubato Beer World
Coffee Break/Aruba Coffee Roasting Company
Cuccina italiana da maria
D-Roti Spot
Djiespie's Place N.V.
Domino's Pizza
Don Pastechi
Dunkin Donuts & Baskin Robbins
Eagle Bowling Palace
Eduardo's Beach Shack
Elements Restaurant
Excelencia Catering
Faro Blanco Restaurant
Fermis BBQ
Flor de Oriente
Fred Restaurant
Fresco
Garden Fresh Cafe
Gari & Wasabi
Gasparito restaurant
Gianni's Ristorante Italiano
Golazzo Café NV
Haagen-Dazs Renaissance Marketplace
Hopi Bon Grill
Hostaria da'Vittorio Restaurant
House of Cakes
Hoya
Huchada
Hung Paradise
Hungry Piranha Pizzeria
Ike's Bistro
Indo Restaurant
Infinity Pool Bar and Grill
Isla pop
Italy in the World
Kouzina Restaurant
Kulture Café
Kyoto Restaurant
L'Olio Restaurant
La Esquina Latina Restaurant

La Granja
LG Smith's Steak & Chop House
Linda's Dutch Pancakes
Little Jerusalem
Los Cafeteros Restaurant
Lucy's Retired Surfers Bar and Restaurant
Mangel Halto Bar
Marina Pirata
Mexico Lindo
Moomba Beach Bar & Restaurant
Mulligan's Golf Café
Nicecream/Sandra's Garden
Nikkei Sushi Bar
Oak Restaurant & Bar
On The Rocks Bar & Grill
One Happy Bowl
Papillon restaurant
Pelican Nest Seafood Grill
Piazza Italia & Kono Pizza
Pika's Corner Aruban Cuisine
Pinchos Grill & Bar
Poko Ono
Quinta Del Carmen
Red Fish Restaurant
Restaurant Anno 1877
Restaurant Elmas
Ricardo's Restaurant & Bar
Royal Level Restaurant
Salt & Pepper
Scott's Brats
Sea Breeze Restaurant & Bar
Sole Bar
Sole Mare Restaurant
Starbucks Mall and Starbucks Marketplace
Starbucks Paseo Herencia Mall
Stre'i Mainta Coffee Shop
Studio Murano Art
Subway Aruba
Sushi Ya
Sweet Peppers Restaurant & Bar
Taste My Aruba
The Amigos bar & Restaurant
The Beach Bar
The Coffee Corner
The Cove Restaurant
The Kitchen
The Kitchen Table
The Movies @ Principal
The movies @ Renaissance
The Old Cunucu House restaurant
The Palms Buffet
The Pastechi House
The Pink Panther Restaurant
The West Deck Island Grill & Beach Bar
Tiki Pool Bar & Grill
Torino Sport Bar & Grill
Urataka Center/Best Pizza
Wilhelmina Restaurant
Windows on Aruba



Accommodation

Amsterdam Manor Beach Resort
Aruba Blue Village
Aruba Boutique Apartments
Aruba Cunucu Residence
Aruba Happy Rental vacation homes
Aruba Quality Apartments & Suites
Aruba Tropic Apartments
Aspid Apartments
Bali Retreat Aruba
Barceló Aruba
Beach House Aruba Apartments
Bird of Paradise

Blue Sky Guesthouse
Boardwalk Boutique Hotel
Brisas Studio Apartments
Bucuti & Tara Beach Resort
Buddha Studio Apartments
Cariñas Studio Apartments
Cas Elizabeth
Casa del Mar Beach Resort
Casa del Sol
Cattoo Suites Aruba
Caya Luna Apartments
Centro Quivit
Costa Esmeralda Village
Crioyo B&B
Cunucu Villas Aruba
Divi and Tamarijn All Inclusive Hotels
Divi Aruba Phoenix
Divi Dutch Village Beach Resort
Divi Village Golf & Beach Resort
Divi Village Golf Resort
E Cas di Zoe
Elements of Aruba
Holiday Inn Resort Aruba
Koyari Modern Condos
La Cabana Beach Resort & Casino
La Dolce Vita Apartments
Levent Condominiums
Manchebo Beach Resort & Spa
Maximum Torque Corporation VBA
MVC Eagle Beach
North Shore Cottage Aruba
Palm Garden Apartments Aruba
Palm Hills Villa
Paradera Park
Pauline's Apartments
Perle d'Or Aruba
Piece of Paradise
Prestige Vacations Aruba
Radisson Blu Aruba
Renaissance Aruba Resort & Casino
Rentstar Aruba
Riu Palace Antillas
Riu Palace Aruba Hotel
Sabana Liber
Sero Biento Apartments Aruba
Seroe Pita
Swiss Paradise Aruba
Talk of the Town Hotel & Beach Club
Tierra Del Sol Resort & Golf
Tu Casita en Aruba
Tunastraat
Turibana Plaza
Victoria City Hotel
Vidaruba Company VBA
Vila Kamay Hills Aruba
Villa Adelaida
Villa Aloe
Villa Azul
Villa Blanca
Villa Bubali Escape
Villa Leila
Villa Marquesa
Villa Nirvana
Villa Rossana
Washington Gardens
White Beach Apartments
Wonders Boutique Hotel
Yellow Escape Vacation Rentals
Your Tropical Apartment



Retail

Adams House for Men
Amc Unicon

American Apparel Aruba Corp NV
Artphoto
Aruba Aloe Factory Store
Aruba Incense
Aruba Supplies & Distribution
Bontires Enterprises
Caribbean Bakery supplies
Casa del Mar Minimarket
Casa Intertoy
CellularXpress
Cigar Emporium
Citgo Palm Beach Market
Cliffix Musical Instruments
Cododo Convenience Store
Cosecha (O'stad)
Dana's Interior & Boutique
Diamante Jewels & Time
Discovery Travel NV
Eagle Convenience Market
Eagle Laundry Aruba
Eternity Fine Jewel
Eva Boutique
Golden Globe Hardware
Gucci
Holland Roots-Everything Dutch
Jewels in paradise
Kiekebooh!
Kooyman Aruba
Lucky Electronics
Maggy's
Mei Da Super Center
Michael Kors
My Gallery Aruba
My Lady Sportswear
NG Supermarket
Paper Sisters
Paseo Herencia Mall
Plaza Bookshop
Prada Retail Aruba N.V.
Pretty Ballerinas Aruba
Pro Shop - The Links at Divi Aruba
Renaissance Mall
Renaissance Marketplace
Run Hong Hardware
Sams Store
Save More Food Stores
Souvenir Mive
Super Food Plaza
t Juwelenhuisje N.V.
Terrafuse Arubaglassceramics
The Caribbean Store
Tielemans Office Machine N.V.
Tommy Hilfiger
Tommy Hilfiger Paseo Herencia
TradeWinds Aruba
Trash by Ronchi
Varadero Caribe NV
Vessi Pet House
VitalChoices



Food Truck

Arucamba Snacks
Candela
Fruit Fun Spot
Happy Appy Shoarma
Kabayan Snack
Neii'S Snack Truck
Pepe Nacho Mexican Food
Pofferdorie

Ultimo dia pa registra ta diadomingo, 31 di mei. Subi riba www.arubacovid19.org/ahhc pa completa bo registracion mandatorio.

Suriname: Partido VHP di Chan Santokhi ta bay cu victoria den eleccion

(AD/AFP) – Chan Santokhi (61), lider di e partido cu ta reuni mayoritariamente e parti di poblacion di origen Hindu, ta e ganador di eleccion na Suriname. Esaki ta e promer derota pa actual presidente Desi Bouterse, cu aña pasa a keda condena na binti aña di prison pa su responsabilidad den e asina yama ‘decembermoorden’ na 1982.

Santokhi ta bringando Bouterse pa binti aña caba, promer como comisario di polis, despues como ministro. E pregunta awor ta si e por cura e pais di e virus cu yama Bouterse.

Mientras tur resultado no a drenta ainda, ta probable cu



partido NDP di Bouterse lo perde su mayoria den e parlamento di 51 asiento di e pais. Cu 75% di voto conta,

VHP tabatin 41% di voto, mientras cu NDP tabata na apenas 23%. Despues ta sigui NPS di Gregory Rusland cu

casi 12% y ABOP di Ronnie Brunswijk cu 7,5%. E victoria electoral no ta significa un posibilidad pa obliga

Bouterse renuncia su puesto. “A condena e persona Bouterse, no e presidente,” Santokhi ta bisa. Sin embargo, ta parlamento ta eligi e presidente, cu dos tercera parti di voto, loke ta haci ainda incierto si Bouterse ta definitivamente derota. E divisionnan etnico ta keda hunga un papel importante den esaki y Bouterse por trata di crea un mayoria den e siguiente vuelta, si ningun persona haya e mayoria den e promer vuelta. Den e segundo vuelta ta vota den e asina yama ‘Verenigde Volksvergadering’, den cual tin derecho di voto tanto e parlamento como e consehonan di distrito y e ‘ressortraden’ (division dentro di e distritonan). Den e ultimo votacion aki ta conta un mayoria simple di 50% mas uno.

Venezuela: Caida grandi den remesa di exterior



(ElNacional) - E economista Asdrubal Oliveros y director di e firma consultor Ecoanalitica a splica ayera cu e caida den oferta

di divisa na e pais a yega na 55%, loke ta causa un prijs mas halto di dollar y aumento di prijs en general.

“E caida di oferta di divisa ademas ta laga un cantidad importante di hende, cu tabata depende di remesa pa nan sustento familiar, sin entrada, mientras cu e remesanan ta parti importante di e divisanan cu ta drenta e pais,” el a bisa den un entrevista cu El Nacional.

Oliveros a indica cu tanto persona como empresa na Venezuela ta totalmente nan so y sin proteccion, ya cu sector bancario no tin e capacidad pa apoya e sectornan cu mester reactivacion.

E banconan Venezolano tin 77% di nan deposito reteni, nan no por presta pa motibo di e politica di mantene reserva, y no por apoya e sectornan cu mester esey,” el a destaca.

El a argumenta cu e crisis profundo

di manufactura, e problema di combustible y e deterioro di transporte publico ta elemento pa considera promer cu cuminsa cu un plan di flexibilisacion di e cuarentena.

“Pa un plan di flexibilisacion tin exito ta importante hacie a base di un diagnostico adecua di e pais y esey no ta parce e caso na Venezuela,” el a añadi.

Nicolas Maduro a informa cu entrante dialuna 1 di juni lo cuminsa un flexibilisacion di e cuarentena, aunke e no mayor detaye.

E anuncio di e regimen ta bin a pesar cu e casonan di Covid-19 na e pais ta multiplicando den ultimo simanan y mientras servicionan basico, manera awa, luz y gasolin, a collapse.

Venezuela: Salida di DirecTV ta crea cine popular

(LaPatilla) – E salida abrupto siman pasa di DirecTV di Venezuela ta otro retroceso mas den derecho di ciudadano debi na e presion di e regimen Chavista. Pero, manera a mira na mas cu un oportunidad, e crisis ta saca lo mihor di un hende, manera a pasa na Petare, e bario popular mas grandi di e capital Venezolano, unda un grupo di persona a organisa nan mes pa trece un pantaya grandi pa entretene e bisiñanan.

E iniciativa a surgi aparentemente di parti di e lidernan comunitario y religioso di e bario Jose Felix Ribas, municipio Sucre di Caracas.

Cu equipo na nan disposicion a pone riba dak di un di e miles di cas un pantaya y un proyector di video unda nan a

presenta e pelicula infantil “El libro de la vida” diadomingo pasa durante cuarentena di coronavirus.

Dia 19 di mei DirecTV a anuncia e suspension inmediato di nan servicio na e pais, loke a afecta 45,3 % di e abonadonan di television via satelite na Venezuela, cu mas di dos miyon usuario.

E compania internacional AT&T, propietario di DirecTV, a dicidi di termina operacion pasobra no tabata por ni kier cumpli cu exigencianan di gobierno Chavista. A hiba e caso pa e Tribunal Superior Chavista, cu a ordena pa reanuda servicio, sin embargo esaki no por cambia e situacion real. Gobierno a laga invadi y ocupa e propiedadnan di DirecTV, pero esey no ta trece e señal di satelite back na e pais.



Hulanda trahando riba protocol pa manage turismo

AMSTERDAM (Dutch-news.nl) – Seis minister Hulandes ta involucra den combersacionnan tras di e escena pa elabora un protocol di turismo di coronavirus pa Hulanda, esaki ta segun Telegraaf a bisa, citando fuientenan na Den Haag. E funcionari-onan di e ministerionan di husticia, asuntonan di interior, asuntonan di exterior, salud, infraestructura y asuntonan economico ta participa den e combersa-

cionnan, cu obhetivo pa elabora formanan sigur di trata turismo unabes cu e fronteranan habri back.

E protocolnan lo cubri proceduranan pa enfrenta demasido bishitante cu ta presenta na Amsterdam y den localidatnan na costa di Scheveningen.

En particular, e funcionari-onan ta considerando pa establece diferente reglanan pa bishitantenan di pafu di EU.



Italia ta habriendo su frontera nan pa bishitantenan di e pais Schengen cuminsando 3 di juni, Grecia lo yama bonbini na turistanan dia 15 di juni y Spaña ta spera di haci mes cos cuminsando na juli. “

E seguridad publico ta por su puesto primordial”, Jos Vranken hefe di conseho di turismo Hulandes NBTC a bisa Radio 1 news. “Pero si tin posibilidadnan nos lo yama nan bonbini. E industria turistico a ser gravemente afecta”.

Hulanda a vota contra bonus pa hefe di Air France-KLM

AMSTERDAM (Dutch-news.nl) – E presidente ehecutivo di Air France-KLM Ben Smith, lo ricibi un bonus di casi € 770,000 pa su trabou durante 2019, shareholdernan a bay di acuerdo pa un mayoria grandi diamars ultimo. Hulanda cu tin 14% di e compania di aerolinea a vota contra e propuesta. E bonus ta eleva e pakete di remuneracion total di Smith pa 2019 na 4 milyon euro, NRC a raporta.

“Manera nos a bisa, nos ta den un crisis y nos mester di e placa di e pagadonan di belasting pa yuda e empresanan y empleadonan pa supera esaki”, e minister di financia Wopke Hoekstra a bisa RTLZ.

“Y esaki no ta e momento pa duna un bonus pa 2020 y acepta un recorte salarial di 25% mientras cu e crisis di coronavirus ta continua.

Tanto Hulanda como Fran-

cia a bay di acuerdo pa pone nan placa den nan cargado di bandera, debi na e collapse di e biahenan aereo y e Hulandesnan a bay di acuerdo pa un pakete di apoyo di € 2 mil milyon pa € 4 mil milyon pa KLM.



Sindicatonan ta bringa contra cortamento di salario di polis

WILLEMSTAD - E sindicatonan SAP, NAPB y ABVO a organisa un sesion informativo ayera mainta. Na a pidi pa tur oficial uniforma pa bini y a duna nan informacion tocante e plan di gobierno pa recorta 12.5% di nan salario.

E sindicatonan no ta di acuerdo. Nan kier pidi apoyo di e oficialnan den nan lucha contra e recorte salarial.

Miembronan na bos halto a duna mandato na nan lidernan pa bisa gobierno pa no mishi cu nan salario i no mishi cu nada di nan. Lacle a bisa cu e ta den diferente plataforma i e lo percura pa traha riba e mandato.

Miembronan a pidi pa urgi minister Konket pa yama un reunion extraordinario di CGOA. A corda miembronan cu minister Konket a bisa cu e ta yama un reunion extraordinario di CGOA. Lacle a bisa cu ta ‘hopi awa mester pasa den Schottegat pa e cosnan ey sosode. E no ta bay asina”.

Lider di PWFC Angelo Meyer tambe a haci acto di presencia. Meyer a bisa cu e t’ey pa duna sosten na e lucha di polisnan. PWFC tin representacion den diferente organisacion y Meyer a bisa cu den e ‘otro casnan’ esta otro companianan tambe tin hopi mal contento. Den e ‘otro casnan’ tambe tin hopi problema pa e cortamento di 12.5% di trahadonan. trahadonan no ta di acuerdo. Meyer a urgi e polisnan pa duna sosten na e lucha pasobra ‘den tur cas e candela a cende”. Ta na trahadonan pa laga gobierno compronde cu esaki no por. No ke pa mishi cu potmon di trahadonan.

E lucha no ta contra comunidad, polis ta parti di comunidad, ora polis lucha nan ta lucha pa comunidad den su totalidad.

Nos ta habri na e orario di custumber!

Entrante diaranson 27 di mei 2020, Banco di Caribe ta habri na orario di custumber.

Dialuna pa diabierna, 8 AM - 4 PM, servicio di caha sin cita y tur otro servicio cu cita.

Entrante 28 di mei 2020 por bishita nos website pa aplica pa un fianza, traheta di credito, tarheta di debito, Multicard, Servicio di SMS alert of BDC Online.



Tel: +(297) 523 2250
www.bancodicaribe.com



BANCO DI CARIBE

Clasificado

ECONOMICO

Personal GRATIS max. 20 palabra

PASA LAGA BO AVISO NA OFICINA DI BON DIA
ARUBA WESTSTRAAT#22 FOR DI 9:00AM-4:00PM

Email nos na
classified@cspnv.com

EAGLE ARUBA RESORT
week 1,2,3,4+5,6
1 BR 1st floor \$6500
Paradise Beach
week 50 Studio \$4000 each
2 BR wk 51-52 \$15000 each
Home 1518 537 6406
Cel. 1518 965 7878
After February 15, 2020
desankabubnjvic3@gmail.com
212406

SERVICIO PUBLICO
Señora ta ofrece servicio pa
cuida mucha of hende grandi-
Tel: 593 1777

SERVICIO PUBLICO
ta yuda busca cas
pa compra of huur
Tel. 563 1449

TA HUUR
Bachi pa tur ocasion
Tel. 749 2533

SERVICIO PUBLICO
ta haci tur tipo di trabou
di costurera
Tel. 593 2085

TA BENDE
Caha di Orgel.
Tin 3 cylinder NOBO.
Pa mas informacion yama
Tel. 593 0203

Sushi den cura?
Ta piki sushi cu pick-up
grandi pa Afl 75,= pa buelta.
Yama nos na
561 4297 of 561 5179
Hasi Aruba Limpi.

TA BENDE
un cas: 3 camber / 2 baño
na Primavera, Awg.395.000
Tel.592 9966

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di
electricidad en general,
problema cu corto circuito
y mantencion
Tel. 566 5026

SERVICIO
Unified One Events
Photos, films, wedding
Tel. 749 2533

Ta Huur/Rent
Appartement muebla inclui
Awa Gas Cable Coriente (Airco
apart) 850,- p/l borg 200,-
highway SantaCruz Piedraplat
Cell 741 8637

FOR SALE
structura pa traha cas di trailer
mas grandi cu 40 pia. Fls.5 mil
Tel. 569 4343

TA CUMpra
Ta interesa pa compra dollar's
ta paga bon.
Por yama na
Tel.582 8080
of msg na 566 1668

SERVICIO PUBLICO
Buscando auto pa huur y na
bon prijs? yama nos
Tel. 593 9953/ 593 8453

SERVICIO PUBLICO
ta drecha tur sorto
di Imagen y verf
Tel. 584 2489

SERVICIO PUBLICO
Bo a compra algo of bo tin sushi
den cura y bo no tin pickup!
Servicio pa 50,-
Call 592 5766

SERVICIO PUBLICO
Pa haci trabou di verf y chapi,
tur mantencion di pafor di cas
Yama y puntra pa Benito na
Tel.593 0040

SERVICIO PUBLICO
Ta haci tur trabou di
construccion y carpinteria y tur
cos cu ta furamento di stul
Tel : 746 0518

AUTO Y HERO BIEU
Nos ta piki auto, airco y bateria
bieu pornada. Frigidaire, stoof,
wasmachin, tv ta 10,=.
Yama 561 4597 / 561 5179
Arubiano Balente

TA BENDE
Un Cas Moderno: 3 Camber
2 banjo na Boroncana.
Awg. 475.000.00.
Tel: 565 0831

TA BUSCA
TERENO EIGENDOM pa
cumpra
Den area Modanza, Paradera,
Rooi Afo
Min.400m2 (na bon prijs)
Contact 5647522 / 21

SERVICIO PUBLICO
Nos ta corta mata, lanta sushi,
chapi cura y haci cura limpi
na bon prijs
Tel. 569 1379

Ta Huur
un apartamento con una
habitacion, cocina y baño.
Amoblado en Seroe Blanco
Fls. 500 para una dama
Tel. 562 3006

SERVICIO PUBLICO
Para todo lo que se refiere a
tapiceria de muebles, autos,
botes. Reparamos bambú,
cabana. Todo lo relacionado
con carpinteria
Tel. 569 7539 / 746 0518

SERVICIO PUBLICO
Masaje relajante, sports ma-
sajes, aroma terapia, piedras
calientes, reflexologia, faciales
Sabana Basora # 157 P.Ch.
Tel. 561 8520

TA BENDE
Pickup /Isuzu Hombre
1996 Single Cab
Tel: 5855509 / 7344941

TA BENDE
BBQ Grill tipo cilinder
"criyoyo" duradero
Prijs Afl.250
Tel. 569 7787

SERVICIO PUBLICO
Construction
remodelacion di cas, traha cas,
apartment, traha y drecha dak,
electricidad, verf pega mosaico,
traha cura, plomeria. Bon prijs
Tel. 593 3141

SERVICIO PUBLICO
Gran Feria di Fruta y Verdura
na Rococo Plaza diahuebs,
diabierna y diasabra 3 or te cu
8 or anochi . Tur siman

SERVICIO PUBLICO
Sra. ta dispuesto pa haci trabou
den cuida di mucha y anciano y
tambe limpieza di cas of oficina
Tel. 568 1152

SERVICIO PUBLICO
Mi ta ofrece servicio di electri-
cista en general corto circuito y
mantencion
Tel.566 5026

SERVICIO PUBLICO
Se ofrece servicio de reparacion
e instalacion de aires acondicion-
nados Split e industrial también
reparamos frigidaire, cuartos
frios y fabricantes de hielo
Tel. 600 0750

SERVICIO PUBLICO
Albañil, ceramica, porcelanato,
plomeria, pintura, cielo raso,
puertas de madera, puntos
electricos, soldadura, Bloques,
Frizos, pisos. Yama ya
Tel. 740 1242 / 740 4003

TA BUSCA
pa compra 1 tereno Eigendom
di ongerveer 400 m2 pa 500
m2 den vecindario di Madiki,
Socotoro, Meinveld, Ponton,
Companachi of otro bario
Tel.593 0769 / 593 3514

TA BENDE
un Pick-up Isuzu Hombre 1996
Sinle Cabina
Tel.585 5509 / 734 4941

SERVICIO PUBLICO
recojemos todo tipo de basura
(nevera, estufa, etc)
Tel. 564 1979

TA BUSCA
doñonan di terenonan
eigendom
@ ROOI AFO 22
Ta interesa pa compra
5647522 / 21

FOR SALE
Gorgeous two story house in
Paradera, 3 bedrooms/
3 bathrooms with pool for
\$470,000
Tel.593 6318

SERVICIO PUBLICO
Pa tur trabou di tapiceria di
mueble, auto, yate y barco.
Nos ta haci trabou di cabana y
bambu y nos ta verf
Tel : 569 7539 / 737 3993

ABONA PA SOLAMENTE AFL. 38,- PA LUNA Y RICIBI TUR DIA BO CORANTNAN PREFERI

MAS CERCA DI BO!



Yena aki bao e siguiente informacion

Telefon

Number completo:

Adres di entrega:

Adres di cobranza:

Pago Adelanta:

☐ 3 Luna

☐ 6 Luna

☐ 1 año

- ☐ Cobranza na Cas.
- ☐ Cobranza na Trabao.
- ☐ Paga via Banco (Standing Order) Aruba Bank no:33266.8
- ☐ Paga Aruba Bank ABO ONLINE .
- ☐ Paga CMB ONLINE .
- ☐ Personal na oficina di Bon Dia Aruba.
- ☐ Pone den Box.
- ☐ Tira den Cura.

Yama na telefon: 582-7800 of manda un email na accounting@bondia.com
www.bondia.com

Eddy Oduber:

‘Hypnosis pa alivia stress’



ORANJESTAD -Algun aña pasa e corant De Telegraaf na Hulanda a publica un articulo caminda e la splica cu (e tempo ey caba) e ser humano no por sigui funciona den e mundo moderno di awe y cu un dia esaki lo por causa e crisis mas grandi na mundo cu resultado devastador. Segun e escritor di e articulo, e neuro- psicologo clinico Erik Matser “stress toxico” causa door di “perfeccionismo” ta e pio stress cu

ta sisti. Matser nunca por a imagina su mes cu un dia algo manera e Corona Virus (COVID 19) lo por a presenta.

Ya caba na 2017 Matser a spli- ca cu 1 di cada 5 hende ta keda- do cas malo pa motibo di stress y burn-out y cu esaki ta sigui aumenta y ta costando Hulanda mas cu 20 miljard Euro pa aña. Pio cu tur ta cu e daño causa door di stress no ta limita na falta di energia pero ta inclui un cantidad grandi di keho cual cu tempo

ta bira cronico y por te hasta bira permanente si no tuma accion. Kico ta stress anto? Stress ta un mecanismo di proteccion cu ta salvaguardia nos sobrevivencia. Ora miones di aña pasa, nos antepasado- e homber of muhe prehistorico- tabata topa cu peliger, su reaccion tabata di “bringa, huy of di paralisa” (Fight, Flight or Fright). Imagina bo e ta canando mainta tempran, buscando cuminda, ora cu diripiente ta aparece un mastodonte (un olifante gigante). Un susto di



otro mundo ta inicia un serie di accion den su curpa. Entre otro su musculo ta bira tenso preparando pa e por core of bringa. E ta soda profuso anticipando cu e ta bay tin calor door di e accion. Su nivel di sucu den sanger ta aumenta pa mas energia.

Su ader y benanan ta cera pa e sanger por circula mas lihe. Su curason ta cuminsa bati mas lihe pa oxigeno y sucu circula mas rapido door di henter su curpa. Su curpa ta stop tur proyecto cu ta uza hopi energia incluyendo e sistema digestivo (strobando digestion di cuminda y absorbacion di vitamina, mineral y nutriente importante) y su sistema inmunologico pa conserva energia pa por defende su mes di e atake.

Tur esaki y mucho mas ta sosode den fraccion di seconde anticipando ariba un nivel profundo mental kico ta bay sosode genera door di un emocion cu yama miedo. Miedo ta origina for di nos mente subconsciente. Miedo ta un señal cu algo no ta bon y cu nos mester pone atencion pasobra algo por bay robes. Miedo ta hopi importante ya cu e ta yuda anticipa peliger. Nos mente subconsciente ta

hopi similar na esun di nos antepasado prehistorico y nos tin un cantidad di miedo irrealistico cu nos a hereda di nan. Tin diferente tipo di miedo y stress ta un. Stress ta miedo cu algo cu no mester pasa lo pasa.

Ta ser calcula cu mas cu 90% di tur malesa ta wordo causa of empeora door di stress. E sintomanan di stress (dolor di musculo, cabes, nek, lomba, pecho, curason, bariga, constipacion, diarea, problema di curason, presion, colesterol, diabetes y diferente mas) ta e manera cu nos curpa ta reacciona preparando pa e bataya cu un mastodonte enorme (cu ta extinto ya miles di aña.)

E situacion di e COVID 19, ademas di stress, tambe ta genera incertidumbre, duda y preocupacion cu ta pone nos den un estado di alerta constante cual por afecta nos salud. Evita of reduci stress ta permiti nos curpa di uza e energia mas eficiente incluyendo mehora nos sistema inmunologico. Esaki, particularmente den e diano aki, ta hopi importante. Diferente estudio a demostra cu hypnosis por reduci y duna un alivio hopi grandi di stress.



Remetido:

‘Setar no tin compasion pa pueblo’

ORANJESTAD - Cu asombro nos ta tende di varios persona con e compania Setar ta trata su abonadonan cu awor tin menos entrada of cu no tin entrada mes.

Pa evita incumplimento cu e pagonan mensual, abonadonan a acerca Setar pa suspende e servicio temporalmente y ora tin suficiente entrada por reanuda e servicio atrobe.

Abonadonan a keda babuca di e contesta asocial di Setar.

Setar ta bisa e abonadonan cu nan mester cera e cuenta di cable, internet y/of

telefon y ora nan tin e recursonan pa paga e servicicionan di Setar atrobe, nan por bolbe registra y paga e aansluitkosten y asina conta atrobe cu e servicicionan di Setar.

E ta incomprendibel cu e actitud insolito di gerencia di Setar ta wordo permiti door e minister encarga y Parlamento di Aruba. Nos ta wak tur caminda con otro instancianan manera, FCCA, nos banconan, doñonan di cas, etc. etc. ta mustra compasion pa esnan cu a perde parti of full entrada. E trato inhumano y arrogante di Setar ta un actitud masha repudiabel mes!

Mas di 500 persona a sigui edicion digital di E –seminar



ORANJESTAD - Recientemente organisadonan di e seminario popular e-Aruba y e-Curacao Business Seminar a organisa un edicion 'Bonus' den formato digital. Organisadonan ta mira atras riba un exito rotundo mirando cu mas di 500 persona a registra y a mira e seminario. E mayoria persona cu a registra tabata for di Aruba y Curaçao pero tambe tabata tin registracionnan for di Merca, Hulanda, Trinidad & Tobago y Hawaii.

E motibo principal cu a organisa e edicion special aki ta cu tanto e evento cu ta tuma luga na Aruba y Curaçao cu salanan yen anualmente por lo tanto no por tuma luga. Mirando cu desde cu Covid19 a afecta e islanan y mundo ta nota cu hendenan ta pasando hopi mas tempo online. Tambe hopi compania a haya nan mes ta transforma digitalmente den un forma acelera. A dicidi di acerca diferente orador internacional pa asina compartinan experiencia y nan consehonan con pa comunica digitalmente durante di covid19.

E comentarionan tabata sumamente satisfecho pa cu e topiconan cu a keda presenta.

Tanto Ramon Ray di New York, Miri Rodriguez di Seattle y Diederik Kemmerling a sa di comparti consehonan util cu cada persona por usa den nan organisacion. Por a nota cu e interaccion tabata hopi halto tambe mirando cu tabata tin hopi pregunta cu a keda lansa durante di e seminario.

For di e encuesta cu a tuma luga na final di e seminario e personanan cu a registra un satisfaccion grandi. 99% di e respondientenan a contesta cu e seminario tabata educativo. 98% lo conseha un colega y of conoci pa atende e seminario den futuro. 93% di e respondientenan a haya cu e calidad tecnico di e seminario tabata satisfactorio.

Pa esnan cu no a logra mira e edicion special aki, diabierna awor dia 29 di mei 2020 lo comparti e video completo riba e plattforman digital di e-Curacao, e-Aruba y e-Seminar. Un danki tambe na tur sponsor cu a haci esaki posibel.

e-Seminar ta produci pa Infinity Media Aruba, The Lab supported by OnlineSeminar.nl, Elite Productions & Entertainment y Headlines Group.

Gobernador a bishita FTA, ATIA, AHATA

ORANJSTAD – Diaranson Gobernador di Aruba, S.E. Alfonso Boekhoudt, a realisa bishita di trabou na Federacion di Trahadonan di Aruba (FTA), Aruba Hotel and Tourism Association (AHATA) y Aruba Trade and Industry Association (ATIA). Durante e bishitanan Gobernador a combersa cu e miembronan di directiva di e organisacionnan aki. Central durante e combersacionnan ta e impacto cu Coronavirus (COVID-19) tin riba e

miembronan di e organisacionnan aki.

Pa medio di e combersacionnan telefonico y, si ta posibel, bishitanan di trabou, Gobernador Boekhoudt ta informa su mes tocante e consecuencianan di e brote di coronavirus y ta expresa su apoyo y aprecio pa e esfuerso di hopi persona den e lucha contra e pandemia. Ta tuma medida, den consulta cu e organisacionnan envolvi, pa asina e bishitanan di trabou por tuma luga na un manera sigur.



Hoben gara cu klinkernan posiblemente horta

ORANJESTAD – Diaranson atardi na Santa Marta, patruxa di Santa Cruz a topa cu un pickup Nissan staciona na un manera sospechoso y cu barancanan na e tire dilanti na e subida di DOW pa e mondi, pero tin un hefboom.

A bin topa cu e baki habri y basta klinker - e grandinan - den baki, a topa cu un sospechoso hoben cu lo tabata cu e pickup y a keda deteni. E pickup polis a tum'e den beslag pa investigacion.



Tres detenido durante razia grandi den Paradijswijk

ORANJESTAD – Relaciona cu un investigacion grandi pa algun tempo caba Afpakteam a subi caya hunto cu FIOT di aranson marduga y drenta un cas den Caya Frere Johannes situa den Paradijswijk.

Basa riba un investigacion di labamento di placa a detene 3 persona, entre nan un muhe. Un vehiculo, basta placa, droga, y un arma di candela a eda confisca. Den e cas a tuma varios cos den beslag. Team di aresto a bay cu e sospechoso principal. Afpakteam ta consisti di varios departamento di husticia cu ta KPA, OM, FIOT, Marechaussee, Kustwacht y mas departamento.



General Meeting of Shareholders

The annual General Meeting of Shareholders of the AIB BANK N.V. will be held on **Friday, June 12th, 2020 at 10:30 a.m.** at the premises of the Bank.

The Agenda and further information regarding this meeting are available at the offices of the Bank at Wilhelminastraat 36, Oranjestad, Aruba, telephone: 582-7327 or e-mail: info@aib-bank.com.

With due consideration of the current circumstances, measures as required under the new normal will be taken. As such the meeting will be held at the Bank using two separate meeting rooms and assigned based on arrival order.

Frendsel W. Giel
Managing Director

Skill on your side

Parlamentario Alan Howell(POR):

‘Mi ta para 100% tras di e werksternan y nan no mag di bay cas’



ORANJESTAD - Miembro di Fraccion di Parlamento, Alan Howell, durante reunion publico pa atende cu e tema di Enseñansa a elabora riba e importancia di tur esnan trahando na scolnan den e posicion di werkster y a expresa cu e ta para 100% nan tras.

Den e cuadro aki el a presenta un otro mocion den cual e ta pidi sosten pa e werksternan, cu ta personanan necesario pa loke ta trata e higiena di y na e scolnan. “Ami ta para tras di e werksternan y nan no mag di bay cas na e momentonan aki”. E mocion ta bisa cu e servicio di e werksternan na scolnan ta indispensable; cu awo cu Covid-19 e higiena

ta masha importante na nos scolnan; cu higiena ta importante pa nos maestronan y studiantenan; cu manda mas di 100 werksternan cas den e crisis aki lo ta devastador pa nan financieramente. Teniendo na cuenta esaki a urgi gobierno pa sondea tur posibilidad pa bin cu un solucion pa asina evita cu e werksternan perde nan trabou.

Parlamentario Endy Croes(MEP):

‘ASTEC mester duna contribucion real y no descarta pa habri WAF na playa’

ORANJESTAD - Parlamentario Endy Croes ta splica cu nos mester sigui traha duro pa logra cosnan grandi. Aruba ta pasando den temponan hopi duro. Nos no mester subestima consecuencia di e crisis aki. Cu Fe y perseverancia combina cu trabounan duro nos lo percura pa sali for di e crisis devastador aki.

Parlamentario Croes ta boga pa solidarismo: Parlamentario Endy Croes ta boga pa solidaridad. Actualmente Minister, Parlamentario, ambtenaar y emplead-

onan di overheids N.V's a entrega pa asina brinda muestra y boluntad di solidarismo pa cu 37000 mama y tata di famia cu a perde trabou of a bay considerablemente atras den nan entrada. Croes ta di pensamiento cu e momentonan aki tur esfuerso mester wordo haci pa logra reduci prijsnan riba comestibel pa pueblo. Prijs di cuminda mester por baha den supermercadonan.

Kico nos por haci comun pa logra esaki: Cuminsando na ASTEC nos mester cuminsa busca e solucion. ASTEC ta determina

prijsnan halto pa esnan cu ta importa container. Akinan nos mester por logra un reduccion substancial. No descarta posibilidad pa habri waf na playa solamente pa barconan cu ta trece comestibel pa pueblo. Banda di ASTEC nos ta sinti cu supermercadonan mester por “give in” kisas 10% riba cuminda. Pues nos ta papia solamente cuminda pa pueblo. Tambe Croes a bin ta papia algun tempo riba importacion di carni y galiña for di Colombia y Brazil desviando di e EU Standard. Pues haci uso di otro slachthuizen cu tin otro certificado. Hopi pais na mundo



ta haci esaki cu tur garantia di un bon calidad. Esaki por reduci prijs di galiña y carni cu 20%. Parlamentario Endy Croes ta opina cu esaki ta e caminda cu nos mester cana

y ta expect cooperacion di tur departamento. Pueblo ta pasando den duro y nos mester haci tur cos pa contra aresta y crea prijsnan sostenibel pa cartera di cada conciudadano.

Parlamentario Arthur Dowers(AVP):

‘Bou capa di corona virus a abusa di pueblo cu toque de queda’

ORANJESTAD - Gobierno ta confirma cu bou di capa di corona virus, a bay over na impone toque de queda pa asina abusa di pueblo, segun miembro di fraccion di AVP, Arthur Dowers a trece dilanti.

Toque de queda awe, despues cu shelter in place a wordo suspendi, ta keda na vigor y ta algo cu gobierno mes a declara y confirma, Parlamentario Dowers a sigui muestra.

“Ningun momento gobierno a muestra cu tabatin un rason

valido pa gobierno a bin cu e toque de queda ya cu e riesgo pa un hende wordo contaminado cu e corona virus si e core den su auto despues di 9’or di anochi, no tabata existi.

Sigur si tabatin un shelter in place cu tabata conta pa anochi tambe, mesun reglanan cu tabata conta pa oranan den dia, caminda no tabata permiti aglomeracion di hende y mester a tene distancia social, e reglanan aki tambe por a conta pa oranan di anochi.

Pues ningun momento ta-

bata necesario pa bou di capa di corona virus introduci un toque de queda, anto e forma con gobierno a impone e toque de queda aki, como si fuera esaki tabata pa salba pueblo, salba nos salud, nos seguridad, garantisa cu hende no ta bay muri di corona virus, esey tabata un decision sumamente lamentabel.

Ta penoso pa mira con un gobierno a haci un abuso asina grandi contra asina tanto hende, caminda a bati hendenan humilde riba nan patio, a detene hende y duna nan boet di mil florin, hendenan cu no tin mucho recurso financiero ni pa nan come, simplemente pa motibo cu gobierno tabata kier a haci mal uso di un autoridad cu den cierto sentido, nan no tabatin tampoco ey.

Simplemente gobierno a usa un capa di calamidad pa por a abusa di hende y mi ta kere cu den un democracia e tipo di maniobranan aki no tin

mag di pasa y nos a bisa cu inicialmente nos no a cuminsa denuncia publicamente e tipo di abusonan aki, apesar di nos duda den e decisionnan di gobierno pero si pa evita cu pueblo a lanta contra gobierno.

Sinembargo nos ta haya sin duda cu loke a pasa cu e decision di gobierno, ta algo bergonsoso den un democracia y nos ta haya tambe cu gobierno tin cu duna cuenta na pueblo pa esaki pa motibo cu no por ta posibel cu ta abusa di hende di e forma aki.

Anto awor cu ta kita e shelter in place y ta bisa pueblo cu na e momentonan aki no tin practicamente corona virus den e pais, ainda gobierno ta sigui insisti cu hende no por core den nan auto despues di 11’or di anochi.

E decision aki ta laga tur hende compronde bon cla cu gobierno su intencion ningun

momento tabata pa proteha hende contra corona virus pero simplemente a mal usa su poder y na e momento aki nos tin cu pidi gobierno pa bin duna cuenta riba esaki.

Pa dianan largo y keto bay ainda, hendenan ta ansha ora anochi cera ya cu nan kier yega nan cas pa no wordo deteni y wordo multa pa mil florin, ya cu mayoria di hende simplemente no tin e suma di placa aki pa regala gobierno na e momentonan aki.

E solo hecho cu a duna permiso na cierto luganan cu ta funciona den oranan di anochi y ora specifico na cual nan tin atene nan mes, ta sigui presiona pueblo pa nan core yega nan cas y riba varios medio di comunicacion por a mira accidentenan cu a sosode ora cu ciudadanonan tabata core pura pa yega nan cas,” Parlamentario Arthur Dowers a declara.



Parlamentario Benny Sevinger (AVP):

‘Prome cu pandemia a sigura Hulanda di lo corta den salario di ambtenaar’

ORANJESTAD - No ta nada facil pa ningun gobierno rond mundo, atende cu e impacto economico y financiero cu e pandemia di corona virus a ocasiona, sinembargo aki na Aruba tin un gobierno cu a dicidi di tuma decisionnan contra di Parlamento, contra di su trahadonan, contra interes di pais Aruba. Miembro di fraccion di AVP, Benny Sevinger a muestra cu apesar di e pandemia aki cu tambe Aruba ta sinti su efecto grandi, gabinete Wever Croes prome cu e pandemia aki a bati na porta, ya caba gobierno tabatin un set di medida na caminda pa tuma.

“Esaki ta berdad ya cu prome cu e pandemia a yega den nos pais, gabinete Wever Croes tabatin un set di medida cu nan a sigura Hulanda cu nan lo bay tuma, caminda principalmente a bisa cu lo bay na reduci gastonan di personal den forma structural.

Aworaki gobierno ta uzando e pandemia como excuus bisando entre otro cu Hulanda ta esun cu ta poniendo presion pa corta den salario di ambtenaarnan pero esaki tabata algo cu mester a sosode caba sin e pandemia mes.

No ta por nada gobierno a informa e sindicatonan cu nan por wel lubida indexering ya cu ta 75 cen nan por haya ya cu a palabra cu Hulanda caba cu nan ta bay corta den gasto en bes di aumenta gastonan.

Na momento cu pandemia a bati na porta, gobierno a bin Parlamento caminda fraccion di AVP a duna cooperacion pa un reunion publico pa pasa un presupuesto caminda Aruba lo mester bay fia placa, pa di e forma aki por bay fia placa pa di e forma ey por garantisa entrada di pais Aruba.

Gabinete Wever Croes a bin parlamento y a trece un presupuesto di mas cu 1.3 biyon florin di deficit.

Esaki ta nifica cu gobierno a bin pidi parlamento pa duna nan autorisacion pa fia 1.3 biyon florin sin cu nan a corta den e presupuesto, sin cu nan a tene cuenta cu entradanan cu por ehempel cu Aruba lo haya den e pandemia aki mes,

ya cu por bisa cu economia lo cay cun porcentahe hopi grandi pero toch lo tin placa cu lo dreña den caha di gobierno y no a tene cuenta cu esaki.

Gabinete Wever Croes simplemente a dicidi di bay fia full e presupuesto y esey a dicidi di manda Hulanda y ta mas cu claro cu Hulanda ta punta cual ta e tarea cu gobierno di Aruba lo bay haci manera priminti, di baha gasto di personal.

Esey ta e prome pregunta cu Hulanda a haci na gabinete Wever Croes y si dado caso gobierno tabata di acuerdo caba pa baha salario di ambtenaarnan, caminda ya caba nan a bisa Hulanda cu nan ta bay reduci gasto di personal cu 90 miyon florin.

Ningun momento Hulanda a exige pa corta salario di ningun trahado publico pero Hulanda a bisa pa baha gasto di personal y pa esaki gabinete Wever Croes tabatin dos escogencia, caminda por baha gasto di coordinadonan y tur hende cu gobierno a nombra.

E otro ta di e ministernan cu ta los for di e ministernan cu t’ey aworaki manera Nel Oduber, Eddie Briesen, Nilo Swaen, Rudy Croes y awor Otmar Oduber cu tambe ta den e lista aki, kendenan ta cobrando nan pensioen pero ta cobrando un salario tambe.

Tambe tur e rumannan di e ministernan, caminda Minister Glenbert Croes tin tres ruman trahando p’e, tur e primo- primanan di Prome Minister Wever Croes, ta eynan mester a cuminsa corta pa muestra Hulanda cu en berdad ta cortando gasto di personal.

Pero no kico gabinete Wever Croes a dicidi pa haci, ta di laga tur e hendenan eynan na trabou y ta dicidi di bay corta completo den e aparato di ambtenaar y uzando e excuus cu ta Hulanda kier impone e cos aki riba gobierno.

Esaki ta inaceptabel, tur hende ta dispuesto pa entrega pero den e forma aki caminda tin cu duna gobierno espacio pa keda duna friends and family, oficina di abogado cu ta di papa cu ta bay cu miyones, pa sigui cumpli cu esaki,



tur ambtenaar tin cu wordo sacrifica.

Hulanda a bira bisa cu e kier un maneho structural den e proceso di reduccion di gasto di personal y nada di te cu december pero te cu “nader order,” loke por bira “tot

semper.”

Esaki ta un decision cu gabinete Wever Croes a tuma sin bin Parlamento, sin dreña den dialogo cu e sindicatonan y awor kier laga pasa cu ta Hulanda ta poniendo presion mientras cu tur documento

di acuerdo riba plan di reduccion di gasto di persona, a wordo firma pa Prome Minister y Minister di Finansa for di varios luna pasa prome cu e pandemia a bati na porta,” Parlamentario Benny Sevinger a declara.

ELEMENTS PRESENTS
ROOM SERVICE
ANYTHING, ANYTIME, ANYWHERE

Delivered free to your doorstep, whether you stay with us or are at home. We will cater any of your occasions.

Pick from one of our set menus available on elementsaruba.com or call us at 592 5868 to have our Chef design a special catering menu for your romantic party of two or happy festivity of 10.

Elements
RESTAURANT

ELEMENTS RESTAURANT, A VIEW TO DINE FOR
J.E. Irausquin Blvd 558 | Eagle Beach, Aruba
ElementsAruba.com | @ElementsAruba | #ElementsAruba

Fase tres ta cuminsa dialuna awo



ORANJESTAD – Ayera nochi durante conferencia di prensa di gobierno, Prome Minister, Evelyn Wever-Croes a informa tocante eliminacion di toque de queda den efecto actualmente, como tambe inicio di tercer fase di restart nos economia.

Wever-Croes a bisa cu nan ta pone e responsabilidad bek den man di cada ciudadano. Awor cu nan ta kita toque de queda (TDQ) entrante diahuebs madruga awor. El a

bisa cu no ta por nada nan a bin cu TDQ pa salvaguardia bida y salud di cada ciudadano di e pais aki. Varios pais cu no a hacie nan a experiencia cu cantidad di hende a muri victima di e virus. No tur a entede e embergadura di e situacion aki, pero un mayoria si. P'esey el a felicita henter comunidad pa nan comportacion pa nan disciplina y compromiso pa saca nos pais dilanti. "Un danki di curason na tur cu a haci'e," el a bisa. Actualmente tin 1 caso activo di Covid-19. El a bisa

cu esaki ta refleha e decision duro cu a duna su resultado pa salba bida di hende. Y si mester bin cu e medidanan aki, nan ta haci'e bek. Pero e ta spera cu tur hende sea consciente, ya cu no ta asina cu nos ta bay na e normalidad di antes. Sino cu mester tene cuenta cu e normanan nobo. Wever-Croes a informa cu tin tres sector cu por cuminsa brinda servicio entrante dialuna, cu cuminsamento di fase tres. Ta trata di benta di Lotto y Catochi, cu lo tin orario di ceramento pa

6.30pm. E segundo sector ta restaurant (paden), coffee house y panaderia unda por sinta bebe koffie. Pa esaki e orario di ceramento ta 10pm pa duracion di tercer fase. E tercer sector ta spa, masashi y sauna, cu tambe lo tin orario di ceramento pa 10pm. E orario aki ta conta pa cliente, pues personal por keda un tiki mas laat. Pa tur tres sector ta conta protocol di higiena (laba man, usa hand sanitizer, haci superficenan limpi) y tambe distanciamiento social. Tur esakinan ta keda vigente durante henter e tercer fase.

Cuminsando awe, no tin toque de queda. Tampoco tin restriccion riba cuanto hende por ta na un luga. Kiermen hende tin libertad pa ta na cualkier caminda publico y na cualkier ora. Tocante esaki, Wever-Croes a comenta cu el a ricibi varios comentario, igual na otro mandatarionan, di hende cu ta keha cu negoshinan ta hopi yen di hende, y no ta tene cuenta cu distanciamiento social. El a critica cu hende ta mira cu e luga ta yen, y toch ta dreña. "Si bo yega caminda cu ta yen, no dreña" of informa e doño cu no ta cumpliendo cu reglanan. "Carga e responsabilidad di nos bienestar y nos famia pa nos mes", pues no pone e doño di establecimiento pa para responsabel pa bo bienestar. Wever-Croes a recorda cu na

momento cu nos detecta mas caso di COVID-19 lo por bolbe na e medidanan di contencion.

Di su banda, fiscal Pronk a duna comentario tocante e 158 persona cu ainda ta den cuarentena. El a bisa cu e personanan aki a yega di exterior y mester a bay den cuarentena obligatorio pa 14 dia. Tin un 'task force cuarentena' – consistiendo di personal di DVG y SvB – cu ta controla cu e personanan aki ta cumpliendo cu nan condicion di cuarentena, y si no ta asina, por duna un boet cuminsando na mil florin.

Alto comisario interino di KPA, Tjon-Kock a aclarea tocante eliminacion di Toque de Queda, un medida cu no ta vigente mas. Sinembargo, ta keda vigente e orario di ceramento pa cliente, pa 10pm. Pa polis, eliminacion di toque de queda, ta nifica cu ta sigui visibel cu control y riba caya pa garantisa seguridad. Mirando cu a elimina toque de queda durante un weekend, Tjon-Kock a suplica pa evita uso di alcohol riba caminda. Finalmente, el a recorda cu, cu eliminacion di toque de queda ta elimina e sistema di tin un boet mara na un infraccion. Kiermen e persona por haya su mes den un situacion unda e ta cay cera, dependiendo di su delito.

Pronto online shopping lo bira realidad

ORANJESTAD - Pronto online shopping lo bira realidad pa consumidor y comerciante na Aruba. E plataforma TurEsaki.com ta un online marketplace estilo Amazon. Riba e plataforma aki, tur comerciante local por bira miembro facilmente, y asina bende nan mercancía online na un mercado local y internacional.

Retailers a wordo afecta hopi duro

Un di e gruponan di comerciante cu mas a wordo afecta pa e crisis di COVID-19 ta retailers. Como negoshi no esencial, retailers mester a sera porta y keda sin un forma pa genera entrada. Awo cu Aruba a logra 'flatten the curve,' esaki no ta cambia e realidad cu COVID-19 lo keda un problema pa e mundo di retail. Na prome luga, e peligro COVID-19 lo keda fluctua di awo te cu 2022. Na segundo luga, e comportacion y e preferencia di e consumidor a cambia pa semper. Nunca lo por bolbe por completo na con cos tabata prome cu e crisis.

Awe, hopi comerciante ta buscando informacion pa traha un website pa por mercadea nan productonan online. E realidad ta cu creacion di un webshop ta un proceso sumamente caro, y unabes e keda cla, ainda no kiermen cu e webshop automaticamente lo ricibi trafico. Ta existi algun plataforma online manera Shopify y Wix, pero varios comerciante ta encontra problema ora di adapta esakinan pa uso

local. Entre otro, e hecho cu nan no por ricibi pago.

Plataforma di e-commerce

E plataforma TurEsaki.com ta un online marketplace caminda cu tur retailers di Aruba por mostra y bende nan productonan. Aki e consumidor por shop productonan di varios comerciante pareu, pone tur den su shopping cart, y na final completa e pago na un forma 100% digital cu credit card, debit card, Paypal, iDeal of opta pa swipe.

Miembresia basico di TurEsaki.com ta completamente gratis cu excepcion di un comision chikito riba pagonan digital pa cubri gastonan bancario.

Un impulso economico

Retailers riba TurEsaki.com ta probecha di sinergia.



Door di uni hunto cu un cantidad di retailers, e plataforma ta fungi como un virtual shopping mall. Hasta esnan cu no kier cumpra online, di e forma aki por haci 'window shopping' prome cu dicidi di sali for di cas.

Un di e aspectonan mas beneficioso pa nos economia ta cu hende bibando den exterior lo por haci compras pa yuda nan famianan residencia na Aruba. Por ehempel, un estudiante bibando na Hulanda, cu tin su trabou y/of ta ricibi studiefinanciering, lo por subi e website y cumpra productonan riba e adres di su mayornan of manda flor y regalo pa su famia. Cu un klik, e ta cambia e moneda di Dollar pa Euro anto paga cu su carchi di banco Hulandes. Tambe, esnan cu ta den grupo di riesgo di COVID-19, por keda participa den nos economia pa medio di cumpra y paga pa nan articulonnan na forma digital.

TurEsaki.com

Ultimamente, e meta di TurEsaki.com ta pa conecta e mercadonan di tur e islanan di Caribe Hulandes cu otro pa asina hunto nos tur por para mas fuerte. Despues di e lansamento di Tur Esaki na Aruba, lo sigui cu e expansion y inclui Curaçao, Sint Maarten y e islanan BES.

Comerciantenan cu lo kier ricibi mas informacion por tuma contacto libremente cu Bryan van Putten via bryan@turesaki.com.

Presidente di parlamento lo atende tur reunion pendiente

Minister Lampe: Nan a bin ehecuta sentencia di morto politico

ORANJESTAD - Diamars ultimo a tuma un luga e reunion den parlamento cu fraccion di AVP a pidi riba maneho di minister di Educacion, Ciencia y Desaroyo Sostenibel, Armando 'Rudy' Lampe, y tambe presenta un mocion di desconfianza contra e mandatario.

Presidente di e organo legislativo, Juan (Ady) Thijsen, a bisa cu e reunion aki a wordo pidi varios biaha caba. El a admiti cu como presidente di parlamento, el a tarda pa bin cu e reunion ey. Pero den cuadro di democracia, e ta un reunion cu fraccion di AVP a pidi y finalmente esaki a tuma luga diamars.

Tambe tin mas reunion cu a wordo pidi di otro fraccionnan. Pero e kier trece claridad pa 'no tin mal interpretacion cu e reunion aki a wordo poni caba dia 15 di mei, riba un dia liber'. E tabata un reunion di comision fiho. "Mi ta ripiti. E reunion aki ta di AVP cu a pidi'e," el a bisa. Y el a agrega cu 'nan ta bruha cos den otro'.

Encuanto e otro reunion pendiente, presidente di Parlamento a indica cu nan lo yega na nan turno. Cada un di e peticion haci e lo atende den un periodo di 30 dia - segun reglanan di parlamento- pa e por cumpli cu e reunion cu nan ta pidi.

Den cuadro di e reunion aki, presidente di parlamento bisa cu e kier duna e minister na



turno e oportunidad pa duna su presentacion y responsabilidad su maneho. Pero tambe espacio pa e parlamentari- onan trece nan potencionan y bin cu preguntanan.

Minister Lampe

Lampe a haci uzo di e obra 'Cronica de una Muerte Anunciada' di Gabriel Garcia Marquez pa argumenta e intencion cu e fraccion di

oposicion a pidi e reunion aki. "Esaki ta manera loke mi a biba como minister di enseñansa: Cronica de una muerte politica anunciada," el a bisa.

El a bisa cu no a transcuri ni dos luna despues cu e tabata minister, cu e partido di oposicion (AVP) a uza su makinaria politico pa bay riba dje, ya cu e ta parti mas debil di e coalicion di gobierno.

Mirando cu e tin un asiento, nan ta purba di tumb'e como minister di Enseñansa, pa asina kibra gabinete Wever-Croes, el a bisa. Niun dos luna despues -el a declara- cu e fraccion di AVP a presenta un mocion pa para tur decision di minister di Onderwijs. "Nan a bin cu e mocion ey a sabienda cu ya e tabata e anuncio di un morto politico," el a bisa.

Lampe a bisa cu den e reunion di diaranson ultimo e fraccion di oposicion kier a ehecuta su morto politico. E ta haya cu esaki tabata e ob- hetivo cu nan a pidi e reunion aki. No pa informa pueblo riba situacion den educacion, 'sino cu nan a bin pa ehecuta e sentencia di e morto politico anuncia door di presenta un mocion di desconfianza'.

Advertorial

Lotto ta extende fecha pa cobra premionan

ORANJESTAD - Pa motibo di e medidanan cu a wordo introduci pa com-



bati COVID-19 na Aruba, Lotto, E Loteria di Aruba, mester a cera e oficinan principal na Oranjestad y San Nicolas desde 26 di maart. Lotto kier informa tur su hungadonan cu ta extende e dianan pa cobra e premionan aki.

E cantidad di dia lo wordo extende cu e cantidad di dianan cu e oficinan di Lotto tabata y ta bay ta cera. Ta pidi tur hungadonan pa warda cada ticket bon, kiemen no lag'e den temperatura cayente, no lag'e muha y tampoco no strica e ticket. Asina

cu oficina di Lotto ta haya permiso pa habri bek, hungadonan por bay cobra nan premionan.

Lotto, E Loteria di Aruba tin diferente wega; Catochi, Big 4, 1-OFF, Zodiac, Wega di Number Korsou di Lotto, Lotto di Dia, Lotto 5, Mini Mega cu su Mega Plus y e weganen Raspa y Gana. Lotto, E Loteria di Aruba ta organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio.



(BBCSport) – E clubnan di Premier League a vota unanimemente pa reanuda training cu contacto, mientras a surgi cuatro caso positivo mas di coronavirus, di tres diferente club.

A test un total di 1.008 hungador y personal den e di tres vuelta di testing. Te awor 12 persona a test positivo despues di 2.752 test den henter e liga.

Fase dos di e 'Project Restart'

lo mira hungadornan “train como grupo y practica tackle mientras ta minimalisa contacto innecesario,” e liga ta bisa. Discusion ta continua riba plannan pa reanuda temporada pareu cu “condicion ta permiti”, a añadi.

Lo continua cu test hungador y personal di Premier League dos biaha pa siman pa coronavirus, cu un capacidad aumenta di 50 pa 60 test disponible pa cada club pa e di cuatro round di test. Cualquier hungador o miembro di staff cu test positivo mester bay den isolacion riba

su mes pa un periodo di siete dia.

E decision pa bolbe na training cu contacto a bin despues di consulta e clubnan, hungador, manager, Professional Footballers' Association (PFA), League Managers' Association (LMA) y gobierno.

Fase tres di e Project Restart ta inclui un paso mas den direccion di training normal y 'build-up' pa wega di competencia.

Hefe ehecutivo di Premier League, Richard Masters a conta BBC Sport cu e liga

“ta asina confia cu nos por ta” encuanto reanuda temporada na juni, 92 partido pa tuma lugar ainda.

E teamnan a cuminsa training sin contacto siman pasa pa promer biaha desde cu Premier League a keda suspendi dia 13 di maart pa motibo di e pandemia.

Clubnan lo sigui discuti otro asuntonan diahuebs, incluyendo e uso di stadion neutral, y con pa dicidi temporada den caso di corta temporada y tarifanan pa medionan cu ta transmiti partido.

Davide Moretti di Texas Tech a converti den profesional na Italia



LUBBOCK, Texas (AP) — E guardia di Texas Tech, Davide Moretti lo skip su ultimo temporada pa converti den profesional cu Olimpia Milano, na su pais di origen Italia.

E EuroLeague club a anuncia e firmamento di Moretti, poniendo un fin na un carera di tres aña na Texas Tech cu ta inclui un record escolar den tiro libre na 90.6%. Moretti a hunga un rol importante den e apoyo pa yuda Red Raiders pa alcanza e wega di campeonato di NCAA durante e temporada di 2018-19.

Texas Tech a perde contra Virginia den e tempo extra. Moretti tira 46% desde un rango di 3 punto y promedio

11.5 punto pa wega.

Durante un temporada final interumpi pa e pandemia di corona virus, Moretti tabata segundo den e ekipo pa anota cu 13 punto pa wega mientras tirando 38% desde distancia largo.

Ta spera cu Moretti sigui e pasonan di su tata, Paolo Moretti, kende a hunga profesionalmente pa Italia y Grecia awo e ta un entrenador profesional na Italia.

E EuroLeague a anuncia di aluna cu a cancela e resto di e temporada aki debi na e pandemia. E temporada 2020-21 ta programa pa cuminsa prome di october venidero.

Elliott a pone fin na serie di victoria di Busch

CONCORD, N.C. (AP) — Chase Elliott a haya un cierto vengansa contra Kyle Busch diamars anochi y despues a lag'e sa esaki.

Elliott a kibra Busch su siete careda di serie Truck y a colecta un recompensa di \$ 100,000 na Charlotte Motor Speedway prome cu a imita e celebracion di Victoria di Busch despues di e careda a inclina dilanti camara. “Nos ta spera cu no a haci ningun hende su sentimentonan dolor”, Elliott a hari.

Busch a parce notablemente molestia despues di e careda, pero no tabata tin nada di haci cu e inclina dilanti camara. El a zundra den un entrevista cu Fox despues di e careda.

E entrevista no a ser transmiti envivo, pero Busch a bisa cu “ta pega ora bo cuminsa un careda cu piesanan kibra, despues cu bo ta sinta durante seis luna. Lo tin un algun combersacionnan ora mi yega cas”. Busch tabata molestia pa un problema di division cu a causa problemanan na su Toyota N° 51 durante e anochi.



Hefe di NASA a duna sosten completo pa Tom Cruise filma den ISS

CAPE CANAVERAL, Fla. (AP) — NASA ta poniendo un red carpet na Stacion Espacial Internacional (ISS) pa Tom Cruise graba un pelicula den espacio.

Administrador di e agencia espacial, Jim Bridenstine a bisa prome cu e lansamento planea ayera di dos astronauta di NASA abordo di un raket di SpaceX cu compania di Elon Musk ya ta hayando cliente cla pa despegar.

Cruise ta un di nan.

Bridenstine a bisa cu e lo lag'e na Cruise y SpaceX pa duna detaye di e mision.

“Mi lo bisa bo esaki: NASA ta den combersacion cu Tom Cruise, y claro, su team, y nos lo haci tur den nos poder pa facie un mision exitoso, incluyendo habri Stacion Espacial Internacional”, el a bisa AP.

Contestando tocante Cruise filmando abordo di ISS, Musk a bisa CBS This Morning: “En berdad, mi ta kere mester warda pa wak. Nos ta dunando sosten y mi ta kere NASA ta dunando sosten na tur loke lo capta imaginacion di publico.”

Bridenstine a bisa cu henter e motibo pakico NASA a crea ‘e mercado comercial

aki’ ta pa SpaceX, Boeing y otro compania priva por atrae clientenan otro cu gobierno Mericano. Esey lo reduci costo pa pueblo Mericano, el a bisa, y aumenta acceso na espacio pa tur sorto di hende – incluyendo celebridad.

“Mi no lo reconoce esaki hopi... pero mi tabata inspira pa bira un piloto di Navy pasobra na momento cu mi tabata den scol basico, mi a mira e pelicula Top Gun”, Bridenstine, di 44 aña di edad, a bisa.

Cruise a actua como piloto di Navy, Pete ‘Maverick’ Mitchell den e pelicula na 1986. E aña aki tin programa



un secuela. “E pregunta ta, ‘Tom Cruise por haci un pelicula nobo cu ta inspira e Elon Musk di proximo gen-

eracion’. Y si e por, e ora ey nos ta duna sosten. NASA ta completamente aden”, Bridenstine a bisa.

Famosonan ta duna sosten na Public Theater di New York



NEW YORK (AP) — Jesse Tyler Ferguson ta un strea

riba su mes, pero hasta el a keda spanta mirando e nivel di esnan cu lo participa den e evento di beneficio pa e famoso Public Theater di ciudad di New York.

Meryl Streep, Antonio Banderas, Lin-Manuel Miranda, Alicia Keys, Daniel Craig, Danielle Brooks, Glenn Close, Elvis Costello, Claire Danes, Danai Gurira, Anne Hathaway, John Leguizamo, Audra McDonald, Sandra Oh, David Hyde Pierce y Sting ta apenas algun di e streanan cu ta spera lo atende e evento virtual dia 1 di juni proximo, yama ‘We Are One Public’.

Ferguson, kende lo ta anfitrión di e evento, a bisa: “Mi no por kere mi lo tin combersa-

cionnan priva cu e hendenan aki. Algun ta amigo, pero mi tambe mester prepara pa tin un combersacion cu Sting – cual ta algo cu a blow mi mente.”

Otro participante ta inclui Laura Benanti, Todd Almond, Troy Anthony Burton, Michael Cerveris, Carla Duren, Danaya Esperanza, Jane Fonda, Nanya-Akuki Goodrich, David Henry Hwang, Brian d'Arcy James, John Lithgow, Phillipa Soo, Brian Stokes Mitchell, Nikki M. James, Margaret Odette, Kelli O'Hara, Suzan-Lori Parks, Phylicia Rashad, Jay O. Sanders, Liev Schreiber y Martin Sheen.

Tin plan pa transmiti e evento gratis riba website di The Public, su canal di YouTube y

su pagina di Facebook. E celebracion ta reemplasa e gala anual di The Public cu normalmente ta tuma luga banda di e escenario unda ta ofrece Shakespeare in the Park.

The Public, pafo di Broadway, ta un powerhouse artistico, dunando premiere na e musical ‘Hair’ na 1967, criando obranan manera ‘Fun Home’ y ‘Caroline, or Change’ y incubando e mega-hit ‘Hamilton’. A ricibi 59 premio Tony. Ferguson, strea di ‘Modern Family’ kende lo mester a presenta na Broadway e spring aki den un version nobo di ‘Take Me Out’, ta lamenta cu escenario na e pais ta cera, pero ta mira un oportunidad pa celebra The Public. “E ta tocante hende, e ciudad, y celebracion di teatro”, el a bisa.

David Beckham ta compara sonrisa di Victoria na personahe di ‘Friends’

(infobae) – Victoria Beckham ta conoci pa casi nunca hari den publico. Ta p'esey considerando cu den e ultimo imagen cu su yiu Cruz a comparti, e diseñador Britanico ta aparece cu un sonrisa enorme riba su cara, su esposo David Beckham a sinti su mes impulsu pa duna un comentario publico.

Concretamente, e ex- futbolista a burla di djente extra blanco di e mama di su cuatro yiu.

Tur cos a cuminsa na momento cu Cruz, di 15 aña di edad, a comparti riba Instagram un selfie cu su mama, y cu un mensahe haciendo referencia na e hecho cu e ta señala como

hopi serio. Como leyenda cu e potret, Cruz a skirbi: “Aparentemente mi mama ta hari.” Riba e potret, ambos ta aparece posando dilanti di un spiel cu bata blanco bisti.

E ex-futbolista no a laga e oportunidad pasa y a probecha di e sonrisa poco conoci di su esposa pa burla di dje di un forma cu niun hende a imagina: “Con blanco e djente di bo mama. E ta Ross di Friends”, David a skirbi, hunto cu un emoji di djente. Beckham a haci referencia die forma aki na e famoso episodio di ‘Friends’ den cual Ross (David Schwimmer) ta bleach su djente demasiado pa eror, te na punto cu nan ta briya den luz ultravioleta.



Lansamento historico di SpaceX posponi pa tormenta



CAPE CANAVERAL, Fla. (AP) — E lansamento historico di un raket SpaceX cu dos astronauta riba un vuelo historico den orbita a keda cancela faltando 16 minuut, pa motibo di e riesgo di lamper.

A reprograma lansamento pa diasabra.

E astronave tabata programa pa despega ayera tardi na caminda pa Stacion Espacial Internacional (ISS), dunando inicio na un era nobo den vuelo espacial comercial, y poniendo NASA bek den negoshi di lansa astronaut for di tereno Mericano pa prome biaha den casi un decada.

Veteranonan di espacio, Doug Hurley y Bob Behnken tabata programa pa bay den orbita abordo di e capsula Dragon riba un raket Falcon 9, biahando na Stacion Espacial In-

ternacional (ISS) pa 4:33pm EDT, for di e mesun pad di lansamento usa durante misi-onnan Apollo mey siglo pasa. Hariendo, saludando y dunando e tradicional 'thumbs-up', e dos homber a bisa ayo na nan famia prome cu sali caminda pa e pad den un Tesla SUV, otro producto di e visionario fundador di SpaceX, Elon Musk.

Tanto presidente Donald Trump como vice-presidente Mike Pence a yega pa mira e lansamento.

E vuelo lo marca e prome biaha cu un compania priva a manda humano den orbita. Tambe lo ta prome biaha den casi un decada cu Merca a lansa astronauta den orbita for di tereno Mericano. Desde cu a retira e space shuttle na 2011, NASA a depende riba astronave Ruso lansa for di Kazakhstan pa transporta

astronauta Mericano na y for di ISS.

Cu 2 ora y mey faltando pa lansa, a pone e chens di lansamento na apenas 40%, pa motibo di tormenta na Kennedy Space Center di NASA. Por a scucha strena mientras e astronautanan a subi e pad, y a duna advertencia di tornado algun momento despues cu nan a subi nan capsula.

E lansamento lo pone Musk y SpaceX den mesun liga cu e otro tres pais – Rusia, Merca y China, cu a manda astronauta den orbita. Musk a bisa cu el a sinti su responsabilidadnan mas fuertemente na momento cu el a mira esposa y yiunan di e astronautanan prome cu e lansamento. El a bisa nan: “Nos a haci tur loke nos por pa segura boso tatanan bin bek OK.”

NASA a calcula cu 1.7 milyon persona tabata mirando preparacionnan pa lansamento online ayera tardi.

NASA a contrata SpaceX y Boeing na 2014 pa transporta astronauta na ISS den un forma nobo di proyecto PPP (public-private partnership). Desaroyo di e Dragon y SpaceX y e Starliner di Boeing a dura mas largo di loke a spera, sinembargo. E capsula di Boeing no ta spera di manda astronauta den espacio te cuminsamento di proximo año.



Zuckerberg ta bisa cryptomoneda por yuda Facebook genera mas ingreso

(CNET) – CEO di Facebook, Mark Zuckerberg ayera a splica con lansamento di un cryptomoneda nobo yama Libra por yuda e red social genera mas ingreso di aviso.

Durante e reunion anual di accionista ayera, Zuckerberg a contesta con Facebook lo gana placa cu Libra, cual no a lansa ainda. Introduccion di un cryptomoneda nobo y otro herment manera tienda online lo haci comercio mas efectivo pa negoshi y lo resulta den prijs mas halto pa aviso, cu ta beneficia Facebook financieramente, Zuckerberg a bisa.

Esey pasobra Facebook no ta bende aviso na un prijs dicitado. Sino cu negoshinan ta haci oferta pa prijs di un aviso basa riba e resultadonan cu ta

purbando di logra, el a bisa. Facebook ta permiti negoshi enfoca aviso basa riba edad, ubicacion, interes y otro característica. Zuckerberg a bisa cu si tin un forma di pago registra ta bira mas facil pa clientenan cumpra algo, pues tin mas balor pa e negoshinan paga mas pa un aviso.

Comentarionan di Zuckerberg ta duna detaye tocante strategia di e compania pa lansamento di característica nobo di pago y comercio digital. Facebook y su socionan a promove Libra como un forma di yuda hende cu no tin acceso na servicio financiero of mester paga hopi pa manda placa den exterior. Pero ta cla cu e red social ta pensa cu por beneficia di Libra tambe, hasta na momento cu ta enfrenta scrutinio regulado di legisladornan.

Tabata spera cu Libra lo lansa den prome mita di 2020, pero

status di e proyecto no ta clara e punto aki. Libra Association no a responde inme-

diatamente na pregunta riba e lansamento.





SEÑOR, scucha mi oracion!
Scucha mi pidimentu,
contesta mi,
pasobra Bo ta fiel, Bo ta hustu.
Salmo 143: 1

Nos ta anuncia fayecimento di



Rosimbo Webb
"Papa Chimbo"
*30-10-1938 - †25-05-2020

Na number di su:

Mayornan: †Venancio y Novita Webb-Vrolijk

Casa: †Epifania Webb-Henriquez

Yunan: Rudolfo y Omayra Webb

†David y Maryenis Webb

Danilo Webb y Jeanette

Beaumont

Jeffrey y Jahaira Webb

†Maria Jose

Andreina Webb

Manera yiu: Rudolf Bernabela y sra.

Nieto(a)nan: Ruthlyn, Kathy y famia, Genlyn y

famia, Joshue, Dauner y famia, Divnad y famia,

Danvid y famia, Giandric, Danietza y famia,

David, Dajean, Kerrelain, Jullie, Jessica

Rumannan: †Louis Peña y famia

Alberto Webb y famia

Rosa Webb-Croes y famia

†Berta Webb y famia

†Carmen Webb y famia

Swa y cuñanan, sobrina y sobrinonan,
bisiñanan, ihanan, Comer y compernan,
amistades y conocirnan

Demas famia: Webb, Henriquez, Geerman,
Cantillo, Beaumont, Rasmijn, Barnabela,
Thompson, Gonzalez, Dekker, Haggens, Tromp,
Hasham, Vrolijk, Croes, Peña, Dirksz, Valdez,
Hoevertsz, Maduro, Erasmus, Kock, Werleman

Danki special na Dr. S. Kock y Wilhelmina
Kankerfonds

Despensa nos si den nos tristeza nos por a lubida
algun famia.

Acto di entierro lo ta tuma lugar diahuebs 28 di
mei 2020 na Aurora Funeral Home di 9'or pa
11'or di mainta despues saliendo pa Santana
catolico na Sta Cruz.



Señor ta mi wardador, pues mi tin falta di nada:
Den cunucu di yerbe berde, E ta ponemi sosega.
En ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa
Salmo 23:1,2,3

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios pero alavez
agrededico pa tur locual e a significa y hasi pa nos, nos ta anuncia
fayecimento cristianamente di :



Sra. Zenobia Maria Ras
Mi hor conoci como Maria di Chio /Chichi
***29-10-1958 - †25-05-2020**

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

Gradicimento

Famianan Sharpe, de Palm y Moons kier a gradici tur esnan cu na un of otro manera a duna
sosten, consuelo y forza durante e dianan di tristesa cu e fayecimento di nos ruman defunto
stima:



Denise Marie Sharpe

Alavez nos kier gradici na number di su yuinan Laetitia y Deborah Martina na Hulanda tur
esnan cu a reacciona riba e link di memori.nl cu bunita palabranan di sympathia y cu a
sende un bela virtual na honor di nan mama stima den feliz memoria:

<https://www.memori.nl/gedenkplaats/denise-sharpe>

Diabierna dia 29 di Mei pa 7'or PM lo tin un Santa Sacrificio di Misa, cu protocol di
distancia social, pa conmemora Denise Sharpe na Capiya Santa Famia na Pos Chiquito,
Aruba.

Dios bendiciona boso tur.



Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega
E ta hiba mi na awa frankil,
Pa mi bolbe haya forsa.
Salmo 23

Cu inmenso tristeza den nos curason pero conforme cu
boluntad di Dios y pa tur locual e la significa pa nos,
nos ta anuncia fayecimento inespera di nos
yiu, ruman, tanta, sobrina, prima y nieta



Luisann Maria Larez
Miho conoci como: "Seintje of Luij"
*08-12-1999 - †25-05-2020

Na number di su:

Mayor nan:

Esther Werleman & Raymond Bislip

Luis Larez & Lilian Maduro

Su unico ruman: Julien Larez

Su unico sobrina: Kaylien Fabus

Su wela & welonan:

Luciano & Bernadeta Werleman-Kock

†Pedro & †Rosalia Larez-Rosario

Su tanta & omonan:

Saskia & Oscar Thiel-Werleman

Ronato Werleman & Gisela Jansen

Regina & Daniel Feliz-Werleman

Dorothea & Ronald Haemers-Larez

Ludwina & Rudy Alberts-Larez

Beatriz & Simon Dorothal-Larez

Maritza Larez

Rina & Kokping Lee-Larez

David Larez

Gregorio Larez

Prima & primo nan: Jonathan van Putten & Debbie,
Vicky van Putten, Gizzani van Putten, Jolly Pinales,
Roshijna Werleman, Danielina & Luis Gonzales-Felis,
Jennifer Felis, Angelo Haemers & Roxanna van Giesen,
Jonathan & Angelic Arends-Haemers, Rianka
Haemers, Ydur Alberts & Caroline Cardena, Rudy
Alberts & Diana Rasmijn, †Billy Dorothal, Brian
Dorothal & Alexander Schenker, Daphny & Leonel
Semerel-Danjo, Daverick Danjo & Clarisse Delaney,
Frederick Danjo, Christopher & Charmain Lee-Maduro,
Kevin Lee & Caroline Boekhoudt, Wendell Lee & Nikol
Parra, Evander Larez, Joshua
Larez

Madrina: Carla Ho Sing Loy

Padrino: Ronato Werleman

Su Miho Amiga: Lyrianne Lacle

Demas Famia: Larez, Werleman, Fabus, Kock, Bislip,
Maduro, Rosario, Haemers, Lacle, Dorothal, Lee, Danjo,
Semerel, Rasmijn, Felis, Delaney, Boekhoudt, Parra, Ho
Sing Loy, Van Putten, Paesch, Jansen, Bislick, Pinales,
Gonzales, Cranston, Pieters, Rosel, Bermudez, Dirks,
Shongerr, Winterdal, Emerencia, Geerman, Hayen,
Howell, Van de Biezen, Dake, Harms, Arends, Stamper,
Thiel, De Kort, Beekman, van Giesen, Croes, Ras

Si den nos tristeza nos por a lubida algun famia of
conocer nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Ta deseo di nos defunto stima pa acudi na entierro bisti
na color cora of color nan alegre.

Acto di entierro lo tuma lugar diabierna 29 di mei 2020
na Aurora Funeral Home di 2'or pa 4'or di atardi,
despues saliendo pa Santana catolico na Savaneta.



Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa frankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
(Salmo: 23:1)

Cu inmenso dolor na nos curason, pero
conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia
fayecimento tragico di nos yiu stima, compañero
di bida, tata, ruman y omo



Leonard Anthony Boekhoudt
"Boekie"
*27-10-1985 ~ †23-05-2020

Na number di su:

Compañera di bida: Josephine Kock

Yiunan: Josielienne, Leonard y

Josiella Boekhoudt

Mayornan:

Antonietta Koolman y Alvin (Donny) Boekhoudt

Rumannan:

Donaliza Boekhoudt y Joost van Garderen

Alvin y Jeritza Boekhoudt

Jonathan y Nazanin Boekhoudt

Jonovan Boekhoudt y Geraldine Dirksz

Alexandra Boekhoudt y Jaimyson Bernabela

Marietje Boekhoudt y Rafael Flanders

Madonna Boekhoudt y Hilward Piter

Welo y wela nan: †Ambrosio Boekhoudt y

Maria Boekhoudt-Maduro

†Leonardo Koolman y †Malita Koolman-Chiriño

Suegro: Mickel Kock

Suegra: Norma Valdez

Sobrin(a)nan:

Aiden, Tejay, Ji-zion, Noa Jade, Jonas,

Jodivienne, Jahlixi, Jahlixa, Maison, Rayden,

Danely, Anabella

Cuñanan:

Suhail y Hendrick Ridderstap

Melitta Kock y Jose Andres Blanco

Noritta Kock y Gillian Ras

Madrina: Lili Irausquin

Padrino: Remy Kelly

Padrino y omo stima: Wilfred Koolman

Ihanan: Angeline Kock y Marc Croes

Prima stima: Jacqueline Nissa y yiunan

Mihor amigonan:

Roderick (Jiki), Ronny Geerman, Michael Ling,

Coba, Luwi, Ichi.

Tur su tanta y omonan, primo y primanan,

coleganan di KPA, y tambe tur su amigo nan di

Crush Power softball team, amigo nan di

bario, amigo nan den e mundo di deporte cu ta

hopi pa menciona.

Si den nos tristeza nos por a lubida algun famia of
conocer nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entierro lo tuma lugar diasabra 30 di mei
2020 na Aurora Funeral Home di 12'or pa 4'or di
atardi, despues saliendo pa Santana central na
Sabana Basora.



**Mi tin Dios como mi wardador,
pues mi no tin falta di nada**



Edgar Nelson van Cleef
Mihor conoci como GACHI
***10 November 1961 - † 23 April 2020**

Na number di:

Su mama: † Linda Faro van Cleef

Su tata: † Tommy van Cleef

Su yiunan: Nelsi van Cleef y Maika
van Cleef na Hulanda

Mama di su yiunan: Mildred
Werleman

Su rumannan:

Wilhelmus Marco (Cheo) van Cleef

Judith (Didi) y Betho Sint Jago van

Cleef

Anthony (Nini) y Mary van Cleef y

famia

Su subrina: Jamilet y Gerald

Almanzar Sint Jago y famia

Su tanta: Filomena Faro y famia

Su omo: Chico Faro y famia



Cas Di Cultura

Vondellaan 2 Aruba
297-582-1010

F A D A

Campanastraat 5 Aruba
297-583-2999
297-583-9610

F A V I

Primavera 233 Aruba
297-582-5051
297-582-5222

F E P O

Engelandstraat 15 Aruba
297-583-1016
297-583-6607

Fundacion Hende Muhe den Dificultad
Tel: 583-5400

Fundacion Autismo Aruba

Irenestraat 21 Aruba
297-588-1179

Fundacion Pa Nos Muchanan

Cumana 2 Aruba
297-583-4247

Fundacion Tel Pa Hubentud

Wilhelminastraat 19 Aruba
297-588-6138

Koningin Wilhelmina Fonds

Spinozastraat 9 Aruba
297-582-0412

Mary Joan Foundation

Sabana Blanco 8 Aruba
297-588-9999

Rode Kruis Aruba

Pedro Gallegostraat 14
Tel. 297-582-2219
Fax 588-3376

Famia Planea (SBVO)

Avenida Milio J Croes 17 B Aruba
297-588-9591
www.famiaplanea.org
famiaplanea@hotmail.com

Stichting Fundacion Guia Mi

George Madurostraat 34
297-582-0088

Y M C A

Calbasstraat 1 Aruba
297-582-3072

AL-ANON group

Sabana Liber #8, Noord (close to the hotels)
Tel: 736-2952 or 593-7081

Dokter na warda



Oranjestad

Hospital
7:00 pm / 10:00 pm

San Nicolas

Imsan
24 ora

Botica na warda

Oranjestad:

del Pueblo
Tel. 582 2184

San Nicolas:

San Lucas
Tel. 525 2599

Servicio di Taxi

Aruba Transfer Tour & Taxi C.A.

Pos Abao #41
P.O. Box 723 Aruba
Tel: 582 2116 / 582 2010
Fax: 583 6988

Taxi Adres Services (24h)

L.G. Smith Blvd. #234
Oranjestad Aruba
Tel. 587 5900
Fax: 587 1928
E-mail: tas@setarnet.aw



A1 Taxi Services Aruba

Moko 56 T
Tel: 587-8850
Tel: 280-2828
Whatsapp: 592-7024
E-mail: a1taxiservices.aruba@hotmail.com

PASONAN PA LABA MAN

E PROCEDURA TA TUMA: 40-60 SECONDE



Fuente: World Health Organization Traduci pa Dr. Dellanire Y. Maduro Februari 2020

EMERGENCIA

911

POLIS	
Oranjestad	100
San Nicolas	104
Santa Cruz	105
Noord	
107	
Tip Line	11141
Brandweer	115
Ambulance	911
Hospital	527-4000
Imsan	524-8833
Warda Costa	
913	
Seguridad Nacional	
11911	
Cruz Cora	582-2219

BOTICA

Aloe	584-4606
4 Centro Medico	584-5794
Central	585-1965
Dakota	
588-7364	
Del Pueblo	582-1253
Eagle	587-9011
Kibrahacha	583-4908
Maria	585-8145
Di Servicio Noord	586-4606
Oduber	582-1780
Paradera	588-6638
San Lucas	584-5119
San Nicolas	584-5712
Santa Anna	586-8181
Santa Cruz	585-8028
Sero Preto	584-4833
Trupial	
583-8560	

UTILIDAD

Setar	117
Web	525-4600
Elmar	523-7147

Centrale Bank van Aruba

Daily Exchange Rates - 05/27/2020



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Currency ¹	Buying from Public ²	Buying from Public ³	Selling to Public
ANG	98.00	100.00	100.20
ANG1 ⁴	-	-	100.00
USD	1.77	1.78	1.80
CAD	1.27	1.29	1.31
CHF	183.45	184.17	184.97
GBP	2.13	2.18	2.24
JPY	163.75	165.25	166.91
EUR	194.51	196.28	198.25
DKK	25.33	26.05	26.85
NOK	17.13	17.85	18.65
SEK	17.57	18.29	19.09

For amounts up to Afl. 100,000

Pronostico di tempo

Tempo:

Parcialmente nubia cu un awasero pasahero.

Temperatura maximo 33 grado Celsius. Temperatura minimo 27 grado Celsius.

Bahada di solo: 7:01pm.
Subida di solo: 6:13am.

Biento:

For di direccion entre oost y oost-zuidoost y modera te basta fuerte;

Forsa 4 te 5 (20 te 39 km/ora, 11 te 21 nudo).

Den dia fuerte te duro, posiblemente hopi duro den rafaga; Forsa 6 te 7 (40 te 61 km/ora, 22 te 33 nudo).

Situacion general di tempo:

Aire stabiel y relativamente seco lo stroba formacion di nubianan cu por produci awasero. Sinembargo un ola tropical zwak, situa den oost di region local, lo pasa bay west den curso di awe noch pa diahuebs, treciendo algo di humedad y posiblemente un awasero pasahero e ora ey. Di otro un banda por bisa cu e dife-

rencianan di presion di aire den central sur di Caribe ta birando menos y e alerta pa biento fuerte a wordo cancela.

Condicionnan maritimo/ estado di lama:

Un estado di lama modera te localmente bruto na e region oost te noordwest ta wordo spera pa proximo 24 ora. Olanan lo ta for di oost entre 4 te 7 pia. E olanan di mas halto ta na e partinan oost te noordwest. Lama lo baha gradualmente durante e di dos parti di siman.

Aviso/ Alerta:

Un aviso pa boto chikito ta na vigor pa e partinan oost te noordwest di costa y lama habri generalmente. Ta suplica ocupantenan di boto chikito pa tene cuenta cu esaki y bay cu cautela riba lama habri, specialmente riba partinan oost te noordwest.



Parokia di Santa Filomena ta informa



ORANJESTAD - Rev. Pastoor Toti Fuentebella, pastoor di Parokia di Santa Filomena, Paradera ta hopi contento y ta gradici Dios na prome luga, tambe nos Gobierno di Aruba y nos Obispo Msgr. Luis Antonio Secco, cu a permiti pa nos misanan tur habri atrobe despues di mas cu dos luna cera pa motibo di Corona virus.

Nos tin un protocol pa durante nos Celebracion Eucaristico y nos kier pidi tur parokiano y fielnan pa tuma bon nota y cumpli cu esaki.

Protocol di nos Celebracion Eucaristico

- Entrada di misa ta na porta parti zuid y parti noord
- Salida di misa ta porta pabao (porta grandi)
- No tin awa di bendita na porta di misa
- Nos ta respeta distancia social (1.5 mtr - 2 mtr)
- Tin cupo pa 125 fiel durante cada celebracion
- Nos ta uza hand sanitizer ora di drenta y sali di misa
- Nos ta respeta instruccion di ushers
- Nos ta duna señal di Paz; no ta duna man, brasa y/of sunchi
- Nos ta ricibi comunien den man, y ta keda para den banki.
- Nos ta respeta tur señal grafico den misa

Nos celebracion di Santo Sacrificio di Misa:

- Diamars & Diahuebs pa 7.00 pm
- Diadomingo - 10.00 am / 5.30 pm

Tur prikpost di LabHOH ta traha segun afspraak so

ORANJESTAD - Algun siman pasa a introduci e sistema di traha cu afspraak so na tur localidad di LabHOH cu e meta principal pa evita aglomeracion. Durante aña nos a custumbra cu e sistema di "walk in" na cualkier prikpost di LabHOH pero mester a cambia esaki den cuadro di e COVID-19.

E meta principal ta keda higiena y distanciamiento social pa proteha tanto pashent como personal di LabHOH.

Tene bon na cuenta cu si no tin cita no lo por atende bo persona.

Pa traha un cita por yama LabHOH di dialuna pa dia bierna di 7am pa 3pm na 527- 4901. Ta pidi tur pashent pa meld na balie maximo 5 minuut prome cu bo cita y no mas pa evita aglomeracion di hende.

Na e prikpost situa na Hospital tin e orario di 7am pa 3.30pm y na prikpost di Oranjestad di 6.30am pa

11.45am. Na Piedra Plat ta habri di 6am pa 10.45am y na San Nicolas (banda di Arubus) ta habri di 6.30 am pa 10.45am.

Por fabor tene bon cuenta cu e cambio aki menciona. Nos ta pidi pa aplica un bon higiena di man y tene distancia social na tur prikpost. Y si bo ta sinti un di e e sintomanan di COVID-19 keda cas y yama bo dokter di cas pa asina sigui su instruccionnan.



Conceptis Sudoku

	5	8		3		3		5
						7	4	
			9		7	6		
			6	4	5			
		1	8		3			
4								
	3	2		5			7	
6		9				1		

Difficulty Level ★★★★★

Sudoku is a number-placing puzzle based on a 9x9 grid with several given numbers. The object is to place the numbers 1 to 9 in the empty squares so that each row, each column and each 3x3 box contains the same number only once. The difficulty level of the Conceptis Sudoku increases from Monday to Sunday.

Yesterday's puzzle answer

4	6	3	7	2	1	5	9	8
9	7	2	3	8	5	1	4	6
1	5	8	6	4	9	7	3	2
5	3	4	8	9	2	6	7	1
6	2	1	4	3	7	8	5	9
8	9	7	5	1	6	3	2	4
7	1	6	2	5	4	9	8	3
2	8	5	9	6	3	4	1	7
3	4	9	1	7	8	2	6	5

U.S. on cusp of marking at least 100K deaths from virus

Continued from Front

"Don't start leapfrogging some of the recommendations in the guidelines because that's really tempting fate and asking for trouble."

After months of lockdowns in countries around the world, places have begun reopening in stages. Mediterranean beaches and Las Vegas casinos laid out plans to welcome tourists again. Churches began opening up. And humans restless at being cooped up indoors for weeks began venturing outside in droves, often without practicing safe social distancing or wearing protective coverings.

Summertime is already a time when more people head outdoors. This year, it also means the every-four-years national political conventions in the United States where the two major political parties anoint a presidential candidate. The events generally draw thousands of delegates and others who converge for several days. Fauci said it's too early to say whether this year's conventions should be held as normal. "If we have a really significant diminution in the number of new cases and hospitalizations and we're at a level where it's really very low, you might have some capability of gathering," he



People stop to look at the fountains at Caesars Palace hotel and casino along the Las Vegas Strip devoid of the usual crowds during the coronavirus pandemic, Tuesday, May 26, 2020, in Las Vegas.

said. "But I think we need to reserve judgment right now, because we're a few months from there. Hopefully we will see that diminution. If we don't, then I would have significant reservation about that." And other public health experts cautioned that even more death is in the offing. "Despite the terrible losses seen and the many difficulties Americans have faced to date in this pandemic, we're still probably only in the early stages," said Josh Michaud, associate director of global health policy

with the Kaiser Family Foundation in Washington. "In the U.S. we could be looking at a long pandemic summer with a slow burn of cases and deaths. There's also reason to be concerned about a new wave of infections in the fall. So, we're definitely not out of the woods yet." South Korea announced a spike in new infections and considered reimposing social distancing restrictions, revealing the setbacks ahead for other nations on the road to reopening. That country reported 40 newly

confirmed cases — the biggest daily jump in nearly 50 days.

All but four of the cases were in the densely populated Seoul region, where officials are scrambling to stop transmissions linked to nightclubs, karaoke rooms and a massive e-commerce warehouse. All were reopened last month when social distancing measures were relaxed.

Worldwide, the virus has infected nearly 5.6 million people and killed over 350,000, including about 170,000 in Europe, accor-

ding to a tally by Johns Hopkins University of government reports, which experts say does not show the entire scope of the pandemic. As of Wednesday afternoon, the official tally of deaths in the U.S. hovered just below 100,000. In the U.S., President Donald Trump several months ago likened the coronavirus to the flu and dismissed worries that it could lead to so many deaths. The administration's leading scientists have since warned that as many as 240,000 Americans could die in the country's outbreak.

According to the AP-NORC poll, about half of Americans said they would get a COVID-19 vaccine if scientists working to create one succeed.

The poll found 31% simply weren't sure if they'd get vaccinated. Another 1 in 5 said they'd refuse. Among Americans who say they wouldn't get vaccinated, 7 in 10 worry about safety.

"I am not an anti-vaxxer," said Melanie Dries, 56, of Colorado Springs, Colorado. But, "to get a COVID-19 vaccine within a year or two ... causes me to fear that it won't be widely tested as to side effects."

Among those who want a vaccine, the AP-NORC poll found protecting themselves, their family and the community are the top reasons. □

Associated Press

U.S. to revoke Iran nuclear cooperation sanctions waivers

By MATTHEW LEE
AP Diplomatic Writer

WASHINGTON (AP) — The Trump administration is ending nearly all of the last vestiges of U.S. sanctions relief provided under the 2015 Iran nuclear deal, according to current and former U.S. officials and congressional aides.

They said Wednesday that Secretary of State Mike Pompeo will revoke all but one of sanctions waivers covering civil nuclear cooperation. The waivers had allowed Russian, European and Chinese companies to continue to work on Iran's civilian nuclear

facilities without drawing American penalties.

The waivers were last renewed at the end of March and are due to expire at the end of the week. The revocations will give foreign companies 60 days to wind down their operations, according to the officials, who were not authorized to publicly discuss the matter and spoke on condition of anonymity. A formal announcement was expected on Thursday.

Pompeo in March had opposed extending the waivers, which are among the few remaining com-

ponents of the nuclear deal that the administration has not canceled. But officials said Treasury Secretary Steven Mnuchin had prevailed in an internal debate by arguing the coronavirus pandemic made eliminating the waivers unpalatable at a time when the administration is being criticized for refusing to ease sanctions to deal with the outbreak. President Donald Trump withdrew from the nuclear deal in 2018 and has steadily reimposed U.S. sanctions on Iran that had been eased or lifted under its terms. The "civilian-nu-



Secretary of State Mike Pompeo speaks during a press briefing at the State Department on Wednesday, May 20, 2020, in Washington.

Associated Press

clear cooperation" waivers allow foreign companies to do work at some

of Iran's declared nuclear sites without becoming subject to U.S. sanctions.

Huge Washington unemployment fraud warning to other states

By **GENE JOHNSON**

Associated Press

SEATTLE (AP) — The first word Seattle political consultant Dayna Lurie had that someone filed for unemployment benefits in her name was when her boss called. "Did you quit without telling me?" he asked. "We got an unemployment form from the state of Washington saying you don't work here anymore."

It turned out that, like thousands of Washington state residents, Lurie's identity was used by criminals seeking to capitalize on a flood of legitimate unemployment claims by sneaking in fraudulent ones.

Washington's race to help newly laid-off residents as the coronavirus pandemic ravaged the economy left it vulnerable to such scams, and last week officials hinted at the scope of the damage done: hundreds of millions of dollars paid out in fake claims. Much of it apparently went to a West African fraud ring using identities stolen in prior data breaches, such as the massive 2017 Equifax breach. State and federal authorities have tried to claw back as much money as possible and say they have blocked hundreds of millions more from being paid out, but Washington's experience is nevertheless a cautionary tale.

"Our intel says Washington



This photo shows a sign at the headquarters for Washington state's Employment Security Department Tuesday, May 26, 2020, at the Capitol in Olympia, Wash.

was the first state they went after, but we are seeing the number of states being attacked expand day by day," said Patrick Peterson, chief executive of the California cyber security firm Agari, which has monitored the Nigerian fraud group, dubbed Scattered Canary. By late last week, attacks had been detected in at least nine states, most recently Ohio and Hawaii, he said. In many cases, the fraudsters have used identities of people who haven't lost their jobs — so they aren't likely to immediately notice someone else filing in their name. They've been

able to have the money sent to prepaid debit cards associated with bank accounts, from which they can have it transferred internationally or quickly exchanged for bitcoin or gift cards, Peterson said. Washington may have been simply unlucky in being the first state targeted, but it's also known internationally as the home of Microsoft and Amazon, it offers the second most generous unemployment benefits in the country, and it was one of the first states to implement the federal coronavirus aid bill that provided additional money

for unemployed workers.

Suzi LeVine, the commissioner of the state Employment Security Department, said last week there is an inherent tension between rushing out benefits in an emergency and thoroughly vetting claims to block any fraudulent payments. "Our charge is to find that right balance," she said. But as an immense number of initial claims inundated the system — the number of weekly claims topped 180,000, compared to a typical average of around 6,000 — that balance was hard to come by. Some 2 million initial claims have

been filed in Washington since the first week in March, and the state has paid \$3.8 billion in benefits since then.

"We have a fundamental obligation to protect public money, to protect the integrity of our information technology system, and we failed," said state Sen. Reuven Carlyle. "Good people worked very hard to identify it as best we could, but this was a 100-year flood, an assault by the premier fraudsters in the world, who have been collecting data on the people of this country for years."

LeVine declined to identify some measures the state has taken to ward off so-called imposter fraud, saying she didn't want to tip off bad actors, but she said the department has been warning other states about how it fell prey. The state's response includes delaying payments to provide more time to verify claims, a step she considers regrettable considering how many people need the money. They include Nikita Gilbert, a 29-year-old single mother in Spokane who has lost work as a billing specialist. She said the state began paying her unemployment benefits, but halted the payments May 15 and required more verification. Her parents have helped financially, but she doesn't know if she'll make rent. □

Associated Press

Historic SpaceX launch postponed because of stormy weather



Clouds pass over the SpaceX Falcon 9, with the Crew Dragon spacecraft on top of the rocket, as it sits on Launch Pad 39-A Wednesday, May 27, 2020, at Kennedy Space Center in Cape Canaveral, Fla.

Associated Press

By **MARCIA DUNN**
AP Aerospace Writer

CAPE CANAVERAL, Fla. (AP) — The launch of a SpaceX

rocket ship with two NASA astronauts on a history-making flight into orbit was called off with 16 minutes to go in the countdown Wednesday because of thunderclouds and the danger of lightning. The commercially designed, built and owned spacecraft was set to blast off in the afternoon for the International Space Station, ushering in a new era in commercial spaceflight and putting NASA back in the business of launching astronauts from U.S. soil for the first time in nearly a decade. But thunderstorms for much of the day threatened to force a postpone-

ment, and the word finally came down that the atmosphere was so electrically charged that the spacecraft with NASA astronauts Doug Hurley and Bob Behnken aboard could get hit by a bolt of lightning. "No launch for today — safety for our crew members @Astro_Doug and @AstroBehnken is our top priority," NASA Administrator Jim Bridenstine tweeted, using a lightning emoji. The two men were scheduled to ride into orbit aboard the SpaceX's bullet-shaped Dragon capsule on top of a Falcon 9 rocket, taking off from the same launch pad used during

the Apollo moon missions a half-century ago. Both President Donald Trump and Vice President Mike Pence had arrived to watch. The flight — the long-held dream of SpaceX founder Elon Musk — would have marked the first time a private company sent humans into orbit. It would also have been the first time in nearly a decade that the United States launched astronauts into orbit from U.S. soil. Ever since the space shuttle was retired in 2011, NASA has relied on Russian spaceships launched from Kazakhstan to take U.S. astronauts to and from the space station. □

Canada judge rules Huawei CFO's extradition case can proceed

By JIM MORRIS

Associated Press

VANCOUVER, British Columbia (AP) — A Canadian judge ruled Wednesday

the U.S. extradition case against a senior Huawei executive can proceed to the next stage, a decision that is expected to further harm relations between China and Canada.

Canada arrested China's Meng Wanzhou, the daughter of Huawei's founder and chief financial officer of the company, at Vancouver's airport in late 2018. The U.S. wants her extradited to face fraud charges. Her arrest infuriated Beijing, which sees her case as a political move designed to prevent China's rise. Associate Chief Justice Heather Holmes said in her decision the allegations against Meng could constitute a crime in Canada as well and the extradition could therefore proceed. The U.S. accuses Huawei of using a Hong Kong shell company to sell equipment to Iran in violation of U.S. sanctions. It says Meng, 48, committed fraud by misleading the HSBC bank about the company's business dealings in Iran.

Meng's lawyers argued during a hearing in January that the case is really about U.S. sanctions against Iran, not a fraud case. They



In this Jan. 21, 2020, file photo, Huawei chief financial officer Meng Wanzhou, who is out on bail and remains under partial house arrest after she was detained last year at the behest of American authorities, leaves her home to attend a hearing in British Columbia Supreme Court, in Vancouver, British Columbia.

maintain that since Canada does not have similar sanctions against Iran, no fraud occurred under its laws. "Ms. Meng's approach to the double criminality analysis would seriously limit Canada's ability to fulfill its international obligations in the extradition context for fraud and other economic crimes," Holmes wrote. Holmes said Canada did not have economic sanctions against Iran at the time but noted the sanctions used by the U.S. "were not fun-

damentally contrary to Canadian values." Her legal team is scheduled to be back in court June 3 to set dates for when her lawyers will argue that Canada Border Services, the Royal Canadian Mounted Police and the FBI violated Meng's rights while collecting evidence before she was actually arrested. Extradition cases typically take years in Canada. The ruling against Meng, the company's chief financial officer, is expected to erode

already damaged relations between Beijing and Ottawa. In apparent retaliation for Meng's arrest, China detained former Canadian diplomat Michael Kovrig and Canadian entrepreneur Michael Spavor. China has also placed restrictions on various Canadian exports to China, including canola oil seed. China also handed a death sentence to a convicted Canadian drug smuggler in a sudden retrial. Huawei is the biggest global supplier of net-

work gear for phone and internet companies and some analysts say Chinese companies have flouted international rules and norms amid allegations of technology theft. The company represents China's progress in becoming a technological power and has been a subject of U.S. security concerns. Ahead of the decision, Meng posed for photos on the court steps this past weekend, giving a thumbs up sign. She showed up to court on Wednesday wearing a black dress and wearing an ankle bracelet. "Huawei is disappointed in the ruling," Huawei said in a statement. "We expect Canada's judicial system will ultimately prove Ms. Meng's innocence."

Canada's Justice Department said in a statement that a judge at further hearings will determine whether or not Meng's alleged conduct provides sufficient evidence of fraud to meet the test for extradition. "An independent judge will determine whether that test is met. This speaks to the independence of Canada's extradition process," the statement said. "The Minister does not personally make any decisions related to an extradition proceeding until and unless the judge commits the person for extradition." □

Associated Press

Belgium, France: 26 arrests over ring linked with UK deaths

By SAMUEL PETREQUIN

Associated Press

BRUSSELS (AP) — Judicial authorities in Belgium and France on Wednesday announced the arrests of 26 people suspected of taking part in a human trafficking network involved in the deaths of 39 Vietnamese migrants found in a refrigerated truck's container in Britain last year. They said a series of early morning raids took place simultaneously in Belgium and France on Tuesday as part of legal investigations targeting the large criminal network.

"That organization is notably suspected, in a case

handled mainly by Britain, of having made possible a transport in a refrigerated truck, discovered on the night of 22 to 23 October 2019 by the British police in an industrial area in Grays," the federal public prosecutor's office said in Brussels. One inquiry was launched in France following the investigation into the deaths of the migrants. Police investigating the case found the 31 male and eight female victims were all from Vietnam and ranged in age from 15 to 44, including three minors. Police said the migrants died from a combination of a lack of oxygen and

overheating in an enclosed space. The victims came from impoverished villages in Vietnam and are believed to have paid smugglers to take them on the risky journey to better lives abroad.

Last month, the truck driver pleaded guilty to manslaughter at a London court.

In Belgium, the federal public prosecutor's office said the investigation quickly established the route taken by the victims before they got into the truck and said some of them had stayed in Belgium before their departure.



In this Wednesday Oct. 23, 2019 file photo, forensic police officers attend the scene after a truck was found to contain a large number of dead bodies, in Grays, South England.

Associated Press

Tuesday's large police operation was organized with a trans-border investigation team coordinated

by the European Union crime agency Eurojust that included Belgium, France, the U.K and Ireland. □

Spread of coronavirus fuels corruption in Latin America

By JOSHUA GOODMAN

Associated Press

MIAMI (AP) — Even in a pandemic, there's no slow-down for swindlers in Latin America.

From Argentina to Panama, a number of officials have been forced to resign as reports of fraudulent purchases of ventilators, masks and other medical supplies pile up. The thefts are driven by price-gouging from manufacturers and profiteering by politically connected middlemen who see the crisis as an opportunity for graft.

"Whenever there's a dire situation, spending rules are relaxed and there's always someone around looking to take advantage to make a profit," said José Ugaz, a former Peruvian prosecutor who jailed former President Alberto Fujimori and was chairman of Transparency International from 2014-17.

Coronavirus clusters are still spreading in Latin America, fueling a spike in deaths, swamping already-precarious hospitals and threatening to ravage slumping economies.

Against this backdrop, reports of fraud have proliferated.

On Tuesday, police in Rio de Janeiro raided the governor's residence as part of a widening probe into the alleged embezzlement of part of the \$150 million in public funds earmarked for building field hospitals.

In Colombia, 14 of 32 governors are under investigation for crimes ranging from embezzlement to unlawfully awarding no-bid contracts.

In Argentina's capital of Buenos Aires, prosecutors are probing a politically connected crony for buying 15,000 N95 surgical masks that, despite having



In this May 18, 2020, file photo, a pigeon flies in the General Cemetery, in La Paz, Bolivia. Even amid a global pandemic, there's no sign that corruption is slowing down in Latin America.

Associated Press

expired, cost the city 10 times their listed price.

Perhaps the biggest fallout is in Bolivia, where the health minister was arrested amid allegations that 170 ventilators were bought at inflated prices. The breathing machines were purchased for nearly \$28,000 each. But their Spanish manufacturer said it sold them to a distributor for only 6,000 euros (\$6,500). Making matter worse, the machines aren't suitable for longer-term care.

The probe threatens to derail the presidential candidacy of interim leader Jeanine Anez. She assumed power in November, promising a clean break from 13 years of leftist rule by Evo Morales, who resigned amid vote-rigging allegations.

Similar accusations of over-billing have shaken Panama, where a top aide to President Laurentino Cortizo quit and his vice president is under pressure to resign after prosecutors last month began investigating the planned purchase of 100 ventilators at nearly \$50,000 each.

In Brazil, which has the world's second-highest number of confirmed cases, police in one state cre-

ated a task force to investigate pandemic-related crimes. Its nickname, "Corona Jato," is a nod to the region's biggest recent corruption scandal, the "Lava Jato," or "Car Wash," probe that uncovered billions stolen from state-run companies.

Tuesday's surprise search of the governor's mansion and 10 other addresses in Rio has rattled Brazil's political establishment because Gov. Wilson Witzel is a fierce critic of President Jair Bolsonaro, accusing him of undermining state measures to fight the virus. Witzel denied any wrongdoing and accused Bolsonaro of ordering the raid as political retribution.

To be sure, disasters breed corruption all over the world, not just in Latin America. Spain, Italy and other countries also have been rocked by revelations of impropriety during the pandemic. In the U.S., an estimated 16% of \$1 billion in aid spent after Hurricane Katrina was lost in potentially fraudulent payments. In one example, the Federal Emergency Management Agency paid one individual rental assistance as well as \$8,000 to stay 70 nights at a hotel — in Hawaii.

But stealing state funds is especially vexing in Latin America because of gaping poverty and a tattered social safety net. More than half its workers toil in the informal sector without health care or social security.

"That's the real scandal," said Argentine writer Martín Caparrós, co-editor of a book about the region's most shameless stories of graft called "We Lost: Who Won the Americas Cup of Corruption?" (Spoiler alert: An Argentine vice president convicted of buying a stake in a money-printing company while overseeing its bankruptcy proceedings was voted the worst offender by readers).

Acceptance of corruption dates to the Spanish conquest, when powerful viceroys gave extensive land holdings to friends, and forgiveness of sins could literally be bought from the Roman Catholic church, Caparrós said.

Roberto de Michele, the top transparency expert at the Washington-based Inter-American Development Bank, disagrees, saying that even in normal conditions, an estimated 10% to 25% of global spending on health care is lost to

corruption — hundreds of billions of dollars every year. But abuse multiplies in emergencies like natural disasters.

He said the risks are even higher in the pandemic, as officials compete for limited supplies, disrupting established price mechanisms.

"If you don't stop at the red light, and nothing happens, or you can bribe the policeman and get away with it, then more people will have incentives not to stop at the red light," said de Michele. "That's institutional design, not culture."

Latin America countries consistently rank among the most corrupt. The latest survey by Berlin-based Transparency International found that more than half of the region's residents think the problem is getting worse, with 1 in 5 admitting to paying a bribe to public officials in the past year. Scandals involving officials caught stealing from school lunch programs, passing briefcases full of cash or placing lovers in cushy jobs are frequently in the news.

Still, de Michele is optimistic that social pressure will bring change.

A turning point came in 2016, when Brazilian construction giant Odebrecht admitted to paying \$788 million in bribes across Latin America over more than a decade. That led to the jailing of former presidents in Peru and Brazil.

Technology can also help protect state funds, de Michele said.

He cited Paraguay, which unveiled a platform allowing users to track in almost real time the status of 110 emergency contracts worth \$26 million in spending tied to COVID-19. Finance Minister Benigno López said the platform will empower citizen groups to monitor how resources are spent.

"The solution to corruption is punitive justice," López told The Associated Press. "But at least this tool puts all public officials on notice that our actions will be under the microscope." □





By Carlos M Viana, CCN, OMD

Here in Aruba, as in most modern societies, everyone knows someone who has diabetes. The World Health Organization estimates that by 2025, the number of people with diabetes will reach over 300 million—a staggering 122% increase in less than 30 years. Type 2 diabetes is an epidemic requiring global attention and urgent action. However, controlling your blood

Pre - diabetes and diabetes management

sugar levels and preventing diabetes type II can only be managed by you

As a medical anthropologist I know diabetes exhibits a strong ethnic preference: Native Americans, Hispanic-Latino Americans, and African-Americans show an increased prevalence compared to the non-Hispanic white population.

Misunderstood as a simple sugar imbalance that can be readily corrected through medical treatment; diabetes, in fact, it is a complex medical disorder. Our communities have fundamental genetic predisposition, made worse by our social, behavioral, dietary, and lifestyle factors.

The disease has serious implications for vision, cardiovascular health, kidney and nerve functions. Its control and prevention largely depends on lifestyle issues, including diet, weight management, and physical exercise—a many-sided combination of factors that makes treatment complex and challenging

Obesity is a symbol of type II diabetes. A tendency toward belly fat is associated with increased insulin resistance and contributes to its early onset. This may explain why 85% of children in Aruba who develop type II diabetes are overweight or obese at the time of diagnosis.

The preclinical stage (pre-diabetes) of type II diabetes is Metabolic Syndrome or Syndrome X. Metabolic syndrome is a collection of changes in your body that progress silently over a period of years. The critical change is increased resistance to insulin, the hormone that suppresses liver glucose output and removes excess glucose from the blood.

Your body is making the insulin, but the insulin is not available to your cells to convert glucose to energy. We know that virtually everyone who develops type II diabetes starts with insulin resistance. We also know that the risk of developing type II diabetes is highest among obese people who have an abnormal accumulation of fat. Determining insulin resistance is not so much by the amount of body fat as by where the fat is located. In fact, one of the best predictive markers for insulin resistance is excess body weight, in particular around the waist or hips.

In the change from being overweight to being obese, the liver becomes resistant to insulin and the hormone's ability to suppress liver glucose production.

Under these conditions, the excess insulin turns the liver into a 'fat-producing factory' with all of its negative effects.

Once established, these disturbances in fat metabolism are devastating to blood sugar balance and weight management. Acceleration of this negative cycle and the collapse of pancreatic insulin production change Metabolic Syndrome or Pre-Diabetes which can be controlled or slowed with lifestyle changes into the ever deteriorating health condition, Diabetes. Get The Point! Diabetes is the one of the top causes of death Aruba, Bonaire, Curacao the United States and Europe.

From a study I conducted on Aruba and then published I was invited to lecture to an international scientific group of experts on the prevalence of Insulin resistance and related metabolic features, I presented facts and treatment options.

Options that showed improvement in symptoms and on blood tests from lifestyle changes such as drinking more water, using a metabolic or blood type diet, daily supplements and regular exercise.

If you are interested in getting your sugar under control, read my book, make an appointment, check for events. Let us help you become your best doctor. □



Gift Certificates
Healthy Products

Need a Whole Body Make-Over? TEL: 585-1270

Pain & Inflammation – Sleep – Stress - Allergies – Stomach Problems, PMS, Menopause, Chronic colds & flu – Fertility, natural Pregnancy, Post-partum – Addiction (Alcohol, street & legal Drugs, Gambling, Sex, WEIGHT CONTROL) – AGE Management



M-Sat at Kibaima 7
(St. Cruz, opposite the Drive-in)
walk-ins welcome

www.vianaheal.com
info@vianaheal.com

Dr. Carlos Viana
Oriental Medicine, Clinical Nutrition, Colon Hydro Therapy



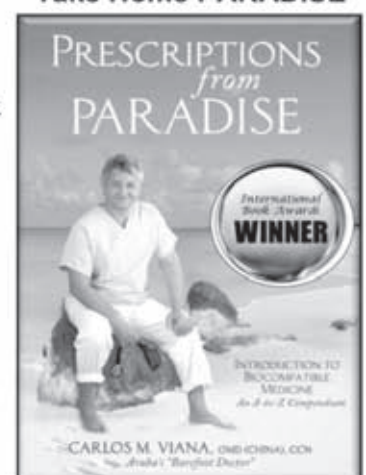
*Visit
Aruba's
Barefoot
Doctor*

Viana

HEALING CENTER

DDP * Toxic Heavy Metals, Amino Acids
ALCAT * Food & Chemical Sensitivity Testing
SRT * Specialized Hormone Testing

Take Home PARADISE



Available at local
Bookstores & Gift shops
Paperback & EBook on amazon

Documentary focuses on unlikely champion of Mexican cuisine

By **MARK KENNEDY**

AP Entertainment Writer

NEW YORK (AP) — If you add garlic to your guacamole, we have bad news: You're not doing it right. Do you mince the onion? That's also a no-no. And, please, leave the avocado lumpy.

So says 97-year-old Diana Kennedy, a foremost authority on traditional Mexican cuisine. Over many decades, she has mastered, documented and become fiercely protective of the culinary styles of each region.



This image released by Honeywater Films shows Diana Kennedy in a scene from the documentary "Diana Kennedy: Nothing Fancy."

Associated Press

This summer, a portrait as zesty as her dishes comes in the form of the documentary "Diana Kennedy: Nothing Fancy," which marks director Elizabeth Carroll's feature film debut.

The documentary traces the unlikely rise of an Englishwoman who became one of the most respected authorities on Mexican food. She's been called "the Julia Child of Mexico," "the Mick Jagger of Mexican Cuisine" and even the "Indiana Jones of food."

Carroll's camera follows Kennedy as she navigates Mexico in her trusty Nissan truck, walks through her remarkable garden, teaches professional chefs in a harrowing class in her home, and meticulously

makes coffee — toasting her beans in an antique toaster. "It's some of the best coffee I've ever had. I know that sounds like what I'm supposed to say, but it's true," said Carroll, laughing. The film includes various TV appearances by Kennedy during her career as well as interviews with notable chefs, including Alice Waters, José Andrés, Rick Bayless, Pati Jinich and Gabriela Cámara. It's less a cooking lesson than a beautifully drawn character study.

"I just felt really drawn to her and very comfortable with her, like there was some kind of unspoken understanding between us when we would look at each other," said Carroll. "I think she's somebody who oper-

ates a lot on instinct and I think that there was just an instinct of trust between us." Kennedy, a culinary purist, arrived in Mexico in the late 1950s and has traveled thousands of miles throughout the country, often alone, seeking out regional foods. She's written nine cookbooks, faithfully acknowledging where and from whom the recipes were obtained. Kennedy has received the Order of the Aztec Eagle from the Mexican government — the highest award given to foreigners for service to Mexico.

"She saw a need for recording recipes that were potentially being lost by industrialization," said Carroll. "Nobody was recording

those recipes in an official way. She saw an opening there to take on a responsibility like that and she obviously devoted her life to it." When Kennedy makes guacamole, she uses serrano peppers ("Keep your hands off the jalapeno, por favor!" she says in the film). Add salt, finely chopped tomatoes, but no lime. There is cilantro, and if some guests don't like it she has this advice — "Don't invite them." "She sees it as her responsibility to share and perfect the original way that things have been done. And that if other people want to deviate from that, they have to know the rules first," said Carroll. Jinich, host and co-producer of PBS' two-time James Beard award-winning "Pati's Mexican Table," said Kennedy's outsider perspective helped as she documented the pillars of the cuisine.

"It's no coincidence that this British woman had to come and see and recognize and be fascinated with everything that for us Mexicans was just our Mexican food," Jinich said. "I feel like the entire country of Mexico is indebted to Diana Kennedy."

Kennedy and Carroll met in a serendipitous way in 2013. The filmmaker was in Austin, Texas, and beginning to research a film about how recipes and traditions are passed down. She soon realized she'd have to talk to Kennedy. □

ARUBA TODAY

Editor
 Caribbean Speed Printers N.V.
 Aruba Bank N.V. Acc. #332668
 Caribbean Mercantile Bank N.V.
 Acc. #23951903
 RBC Royal Bank Acc. #1330772

Assistant Director
 Xiomara Arends

Editor in Chief
 Linda Reijnders
 (linda.reijnders@cspnv.com)
 Liza Koolman (Management assistant)

Editors
 Richard Brooks

Sales
 Linda Reijnders
 (linda.reijnders@cspnv.com)
 Sulaika Croes

Classifieds
 classified@cspnv.com

Distribution and Collection
 accounting@bondia.com

Social / Website
 Juan Luis Pinto
 Pilar Flores

Columnists
 Anthony Croes
 Joris Zantvoort
 Shanella Pantophlet
 Steve Francees
 Thais Franken

Weststraat 22
 T: 582-7800
 E: news@arubatoday.com
 W: www.arubatoday.com
 @arubatoday

NASA chief "all in" for Tom Cruise to film on space station



In this Aug. 29, 2018 file photo, Tom Cruise poses for photos during a red carpet event for the movie "Mission: Impossible - Fallout" at the Imperial Ancestral Temple in Beijing, China.

Associated Press

By **MARCIA DUNN**

AP Aerospace Writer

CAPE CANAVERAL, Fla. (AP) — NASA is rolling out the International Space Station's red carpet for Tom Cruise to make a movie in orbit.

The space agency's administrator, Jim Bridenstine, said before Wednesday's planned launch of two NASA astronauts aboard a SpaceX rocket that Elon Musk's company is already getting customers eager to blast off.

Cruise is one of them.

Bridenstine said he'll leav-

ing it to Cruise and SpaceX to provide the mission details. Asked about Cruise filming on the space station, Musk told "CBS This Morning," "Actually, I think that remains to be seen. We are supportive and I think NASA is supportive of anything that captures the imagination of the public." Bridenstine said the whole reason NASA created "this commercial marketplace" is so SpaceX, Boeing and other private companies can attract customers besides the U.S. government. □



Aruba.tv



Our Island, on one channel

Channel 49

Sales Department
Tel: +297 5921336
Caya G. F. Betico Croes 200,
Oranjestad, Aruba

Available on www.aruba.tv







297 businesses complete 1st phase of Aruba Health & Happiness Code

ORANJESTAD – Last week, the Aruba Tourism Authority (A.T.A.) launched the Aruba Health & Happiness Code (HH Code) in collaboration with the Department of Public Health, the Ministry of Health, and key stakeholders in the tourism industry. A total of 297 businesses that correctly filled out the registration and checklist during the first week have successfully completed the first phase of the process and will receive their colored HH Code mark (a pre-check mark).

The businesses represent four sectors: accommodations, retail/shops/supermarkets, food & beverage, and food trucks. These businesses have received an email confirming first phase completion and will receive the HH Code mark; all businesses that have registered are urged to check that they have received the email (check junk e-mail, as some may have been filtered there).

Approved businesses can pick up their pre-check mark beginning this Friday, May 29th, at the main office of the A.T.A. (located adjacent to Talk of the Town Resort) during weekday office hours from 8:00 AM to noon and 1:00 PM to

5:00 PM. Businesses must present a copy of their email confirmation to receive the HH Code pre-check mark in sticker format. A digital version of the HH Code sticker will be sent via email.



The Department of Public Health will administer the second phase of the HH Code process, consisting of an on premise site inspection. These site inspections will occur without prior notice, as there are hundreds of businesses that are participating in the HH Code process. However, those that received the pre-check mark will be included in A.T.A. marketing efforts.

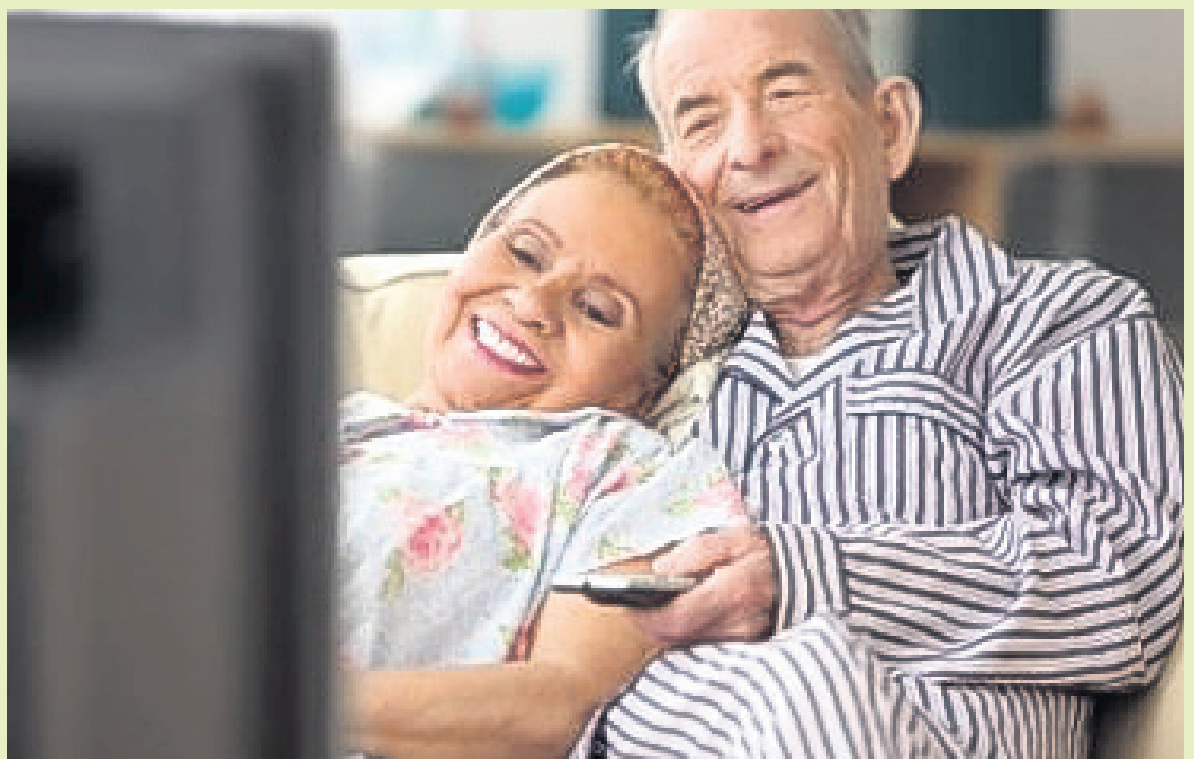
The A.T.A. would like to remind all businesses that the HH Code is a mandatory mark that each must obtain. Please keep in mind that the last day for companies to complete their registration and checklist is this Sunday, May 31st, at 5PM for the four sectors that have already been launched. In the near future, additional business sectors will be asked to participate in the HH Code process. For more information about the HH Code visit www.arubacovid19.org/ahhc or send an email to healthcode@aruba.com. □

SETAR introduces their newest package especially for seniors: 'SETAR Complete 60+' includes an increase in free minutes for fixed telephone lines

ORANJESTAD — Since October 2019, SETAR launched their newest package SETAR Complete 60+. The package offers very attractive rates for senior clients at the age of 60 years and older. The beneficial package consists of three services which are: fixed telephone line, cable and internet. Clients 60+ can choose between two packages: the Startup Plan or the Premium Plan.

With the choice of one of these packages the client will receive additional free minutes to fixed phone lines, more TV channels to choose from and a higher internet speeds of 170 to 250 Mbs. All these great services for one price. The additional free minutes and also the use of both packages has been increased. The free minutes can be used anytime during the day.

For more information check out the website www.setar.aw or call +297 525-1700. Clients 60+ interested to apply for the service must pass by any Setar Teleshop or Setar Store. □



Update for Aruba's visitors



ORANJESTAD — Aruba is slowly re-starting its economy and preparing for a possible restart of the airport. As of now this is scheduled to be between June 15 and July 1. The local tourism authority expects between 1000 and 2000 travelers to visit our island after the lockdown is removed. The reduction in visitors (before the crisis Aruba had a minimum of 20.000 visitors per week) is based on research among US travelers and lower occupancy of passengers announced by airlines that service Aruba.

The reopening of the borders is being discussed with various stakeholders such as Aruba Airport Authorities (AAA), Aruba Tourism Authority (A.T.A.), Aruba Hotel and Tourism Association (AHATA) and the Public Health Department (DVG). The Tourism-minister informed that in the government's point of view the longer Aruba waits to reopen the borders, the longer the economic crisis will continue.

Airport measures

On arrival at the Queen Beatrix International Airport you will encounter thermal cameras, screening with a checklist of questions and tests to be executed for suspected cases. The tests will show results within one hour and in the case of a positive outcome the visitor will have to stay at a designated isolation property. The hospital will take care of any further medical follow up. For travelers who already have a trip booked and are concerned about their travel dates, please contact your hotels and airlines directly for an update on their re-scheduling policies.

Hygiene certificate

When you can be back to One Happy Island, your health and well-being will be our top priori-

ties, so A.T.A. launched the Aruba Health & Happiness Code label, a hygiene certificate for all Aruba tourist premises. When you're back just look for this certificate in local businesses, which will assure you that the hygiene measures taken there will guarantee your health and well-being.

The Aruba Health & Happiness Code is a "stringent" cleaning and hygiene certification program that will be mandatory for all tourism-related businesses. The guidelines call for extra cleaning during luggage handling, elevator safety, housekeeping guidelines, food and beverage service, casinos, and more. As for visitors, they should "expect such measures as Plexiglas barriers at desks, digital

keys and contact-less check-in, thorough disinfecting of all public spaces and rooms, and more." These protocols, A.T.A. informed, will also extend to national parks and tourism attractions.

To our cherished visitors currently on-island

The Government of Aruba has shared the following updates. All the below measures will be in effect until further notice.

- Shopping malls, cinemas, churches, and outdoor sporting activities may open under strict protocols.
- Starting May 25, 2020, outdoor restaurants, barbershops, beauty salon, and child care facilities may open.
- Curfew hours as of May 25th are 12 midnight to 5am and business closing hour is 10pm. Curfew ends all together, on Thursday, May 28th. The Chief of Police, reports that an increase in criminal activity is expected once the curfew is eliminated. Police will continue to carry out traffic controls and will focus on public order.
- All non-essential establishments will close by 9pm daily, except for the pharmacy on call which remains open for 24 hours.
- Casinos, massage parlors, spas, bars, and nightclubs will not open yet.
- Gas stations will remain open until 9pm.



- For more information on government protocols visit aruba-covid19.org
- For more information on ongoing schedule changes of carriers operating to and from Aruba's Airport in the future, please also visit airportaruba.com.
- For visitors displaying symptoms of the coronavirus, please call Aruba's COVID-19 Hotline: (+297) 280 0101.
- Please continue to follow the advice of the World Health Organization.

Here are the latest numbers regarding coronavirus cases in Aruba (updated Wednesday, May 27):

- Active Cases – 1
- Recuperated – 97
- Quarantine – 158
- Total Tests -2091
- Negative Results – 1990
- Deaths – 3 ☐

